

GENEVA ACUSTICA
Lounge.

GENEVA ACUSTICA

Lounge.

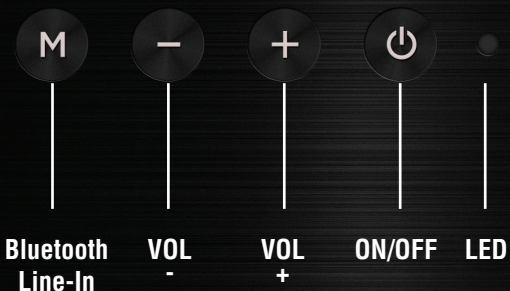
A170

- 3 . INDEX
- 4 . MANUAL - ENGLISH
- 8 . BEDIENUNGSANLEITUNG – DEUTSCH
- 12 . MODE D'EMPLOI – FRANÇAIS
- 16 . MANUAL DEL USUARIO – ESPAÑOL
- 20 . MANUALE DELL'UTENTE – ITALIANO

- 24 . HANDLEIDING – NEDERLANDS
- 28 . BRUGERVEJLEDNING – DANSK
- 32 . ANVÄNDAR MANUAL – SVENSKA
- 36 . BRUKSANVISNING – NORSK
- 40 . KÄYTTÖOHJE – SUOMI
- 44 . 소책자 – 한국

GENEVA ACUSTICA Lounge.

QUICKSTART GUIDE



Overview

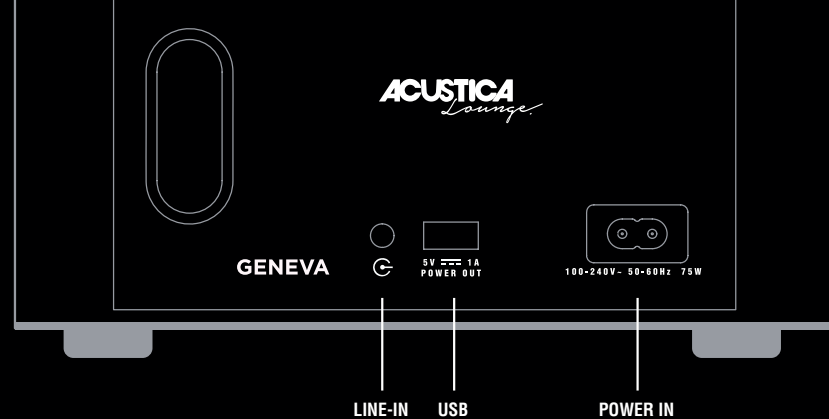
PIN: 0 0 0 0



CONNECTED ———— ●
PAIRING ———— ● — ● — ●
CONNECTING TO DEVICE — ● — ● — ● — ●



CONNECTED ———— ●



Acustica lounge can play music from your Bluetooth device (LED is blue) or using 3,5 mm Line-in connector (LED is red). Press M button to switch between Bluetooth and Line-in mode.

Connecting to Acustica Lounge using Bluetooth.

Press M button until LED is BLUE. Acustica Lounge goes into Bluetooth pairing mode automatically. Please select "Acustica Lounge" in your device Bluetooth settings menu for pairing. Acustica Lounge is now ready to play. If your device is already paired with Acustica Lounge, it will automatically reconnect when you start Acustica Lounge.

Connecting to Acustica Lounge using 3.5 mm Line-in connector

Connect a cable to the Line-in connector on the backside of the unit and press M button to switch to Line-In. Acustica Lounge is now ready to play from Line-in input.

Charging devices connected to USB connector.

Acustica Lounge features a USB charge connector on the backside of the product. Just plug your USB powered device to start charging. The USB connector is for charging only.

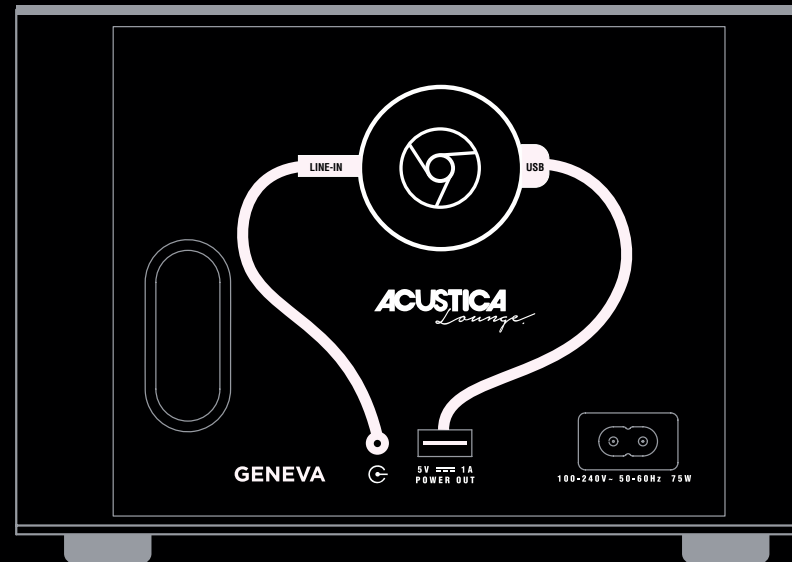
Connecting Google Chromecast Audio dongle to Acustica Lounge using 3.5 mm Line-in connector and USB charge port.

Connect your Google Chromecast Audio 3,5 mm cable to the Line-in connector and the USB charge cable to the USB port that are both located on the backside of the unit.

Press M button to switch to line in mode (LED is red).

Refer to Google Chromecast Audio user manual to setup the Google Chromecast Audio device.

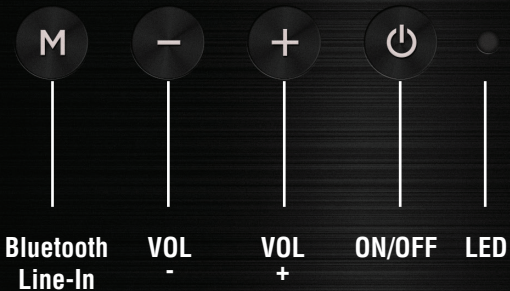
Acustica Lounge is now ready to play.



If the product is damaged and needs repair, please contact your dealer. Visit www.genevalab.com to find a dealer in your area. See specific terms for your country at www.genevalab.com. Visit our support page at www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

SCHNELLSTARTANLEITUNG



Überblick

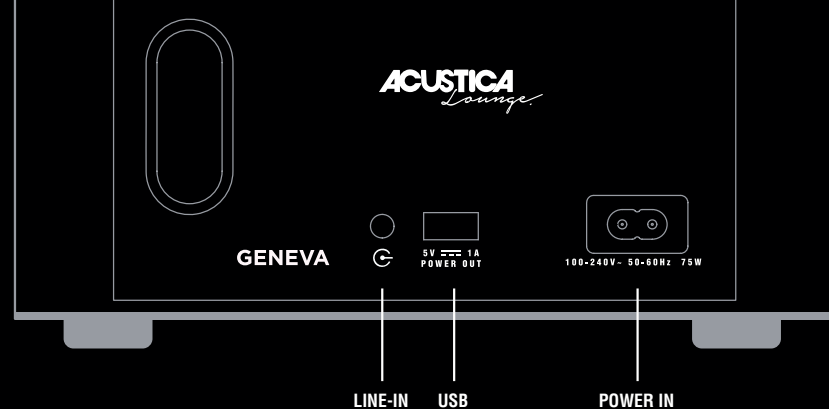
PIN: 0 0 0 0



ANGESCHLOSSEN ————— ●
PAIRING ————— ● — — ● — ●
MIT GERÄT VERBUNDEN — ● — ● — ● — ●



ANGESCHLOSSEN ————— ●



Acustica Lounge kann Musik von Ihrem Bluetooth-Gerät abspielen (LED ist blau) oder mit 3,5 mm Line-In-Anschluss (LED ist rot). Drücken Sie die M-Taste, um zwischen Bluetooth und Line-In-Modus umzuschalten.

Anschließen von Acustica Lounge mit Bluetooth

Drücken Sie die M-Taste, bis LED BLAU ist. Acustica Lounge geht automatisch in den Bluetooth-Pairing-Modus. Bitte wählen an Ihrem Bluetooth Gerät das Menü "Acustica Lounge" für das Pairing. Acustica Lounge ist jetzt spielbereit. Wenn Ihr Gerät bereits mit Acustica Lounge verbunden ist, wird es automatisch wieder hergestellt, wenn Sie Acustica Lounge starten.

Anschließen an Acustica Lounge mit 3,5 mm Line-In Anschluss

Verbinden Sie ein Kabel mit dem Line-In-Anschluss auf der Rückseite des Gerätes und drücken Sie die M-Taste, um zu Line-In zu wechseln. Acustica Lounge ist nun bereit, vom Line-In-Eingang zu spielen.

Ladegerät an USB-Anschluss anschliessen

Acustica Lounge verfügt über einen USB-Ladeanschluss auf der Rückseite des Produkts. Schliessen Sie einfach Ihr USB-Gerät an, um das Laden zu starten. Der USB-Anschluss dient nur zum Laden.

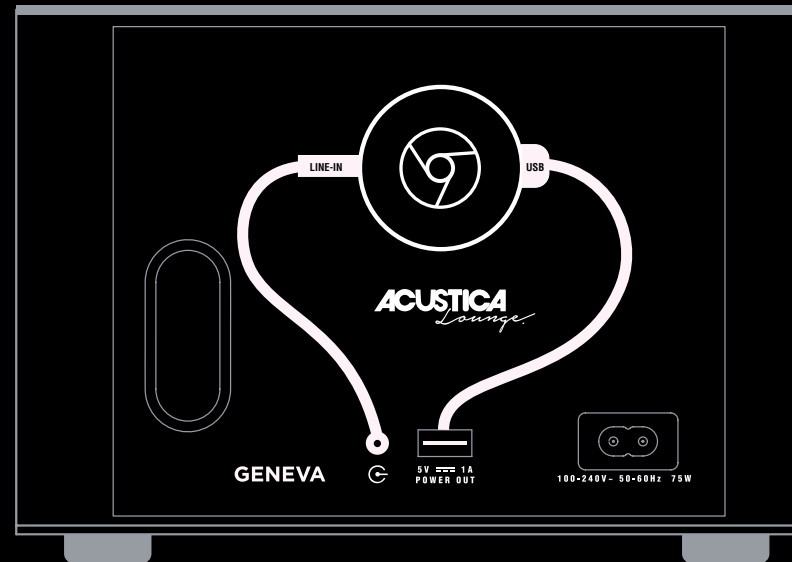
Verbinden von Google Chromecast Audio Dongle mit Acustica Lounge mit 3,5 mm Line-In Anschluss und USB-Ladeanschluss

Verbinden Sie Ihr Google Chromecast Audio 3,5 mm Kabel mit dem Line-In Anschluss und dem USB Ladekabel an den USB Port, die sich beide auf der Rückseite des Gerätes befinden.

Drücken Sie die M-Taste, um in den Modus zu wechseln (LED ist rot)

Weitere Informationen finden Sie im Google Chromecast Audio-Benutzerhandbuch, um das Google Chromecast Audio-Gerät einzurichten.

Acustica Lounge ist nun spielbereit.

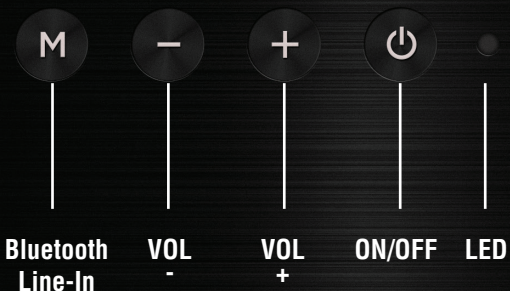


Wenn das Produkt beschädigt ist und repariert werden muss, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler. Besuchen Sie www.genevalab.com, um einen Händler in Ihrer Nähe zu finden.

Siehe spezifische Begriffe für Ihr Land auf www.genevalab.com. Besuchen Sie unsere Support-Seite unter www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE



Aperçu

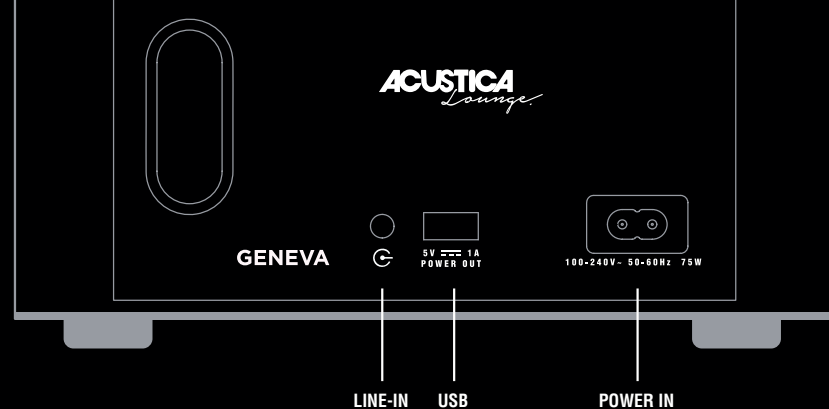
PIN: 0 0 0 0



CONNECTÉ ————— ●
PAIRING ——— ● ——— ● ——— ●
CONNECTÉ À L'APPAREIL — ● — ● — ● — ● — ●



CONNECTÉ ————— ●



Acustica Lounge peut jouer de la musique à partir de votre appareil Bluetooth (LED est bleu) ou utiliser un connecteur Line-in de 3,5 mm (LED est rouge). Press M button to switch between Bluetooth and Line-in mode

Connexion à Acustica Lounge à l'aide de Bluetooth

Appuyez sur le bouton M jusqu'à ce que LED soit BLEUE. Acustica Lounge passe automatiquement en mode Bluetooth "Pairing". Sélectionnez "Acustica Lounge" dans le menu de configuration Bluetooth de votre appareil pour l'association. Acustica Lounge est maintenant prêt à jouer. Si votre appareil est déjà associé à Acustica Lounge, il se reconnectera automatiquement lorsque vous démarrez Acustica Lounge.

Connexion à Acustica Lounge à l'aide d'un connecteur Line-In de 3,5 mm

Connectez un câble au connecteur Line-in à l'arrière de l'appareil et appuyez sur le bouton M pour passer à Line-In. Acustica Lounge est maintenant prêt à jouer à partir de l'entrée Line-in.

Appareil de charge connectés au connecteur USB

Acustica Lounge dispose d'un connecteur de charge USB situé à l'arrière du produit. Il suffit de brancher votre périphérique USB pour commencer à charger. Le connecteur USB est uniquement pour charger.

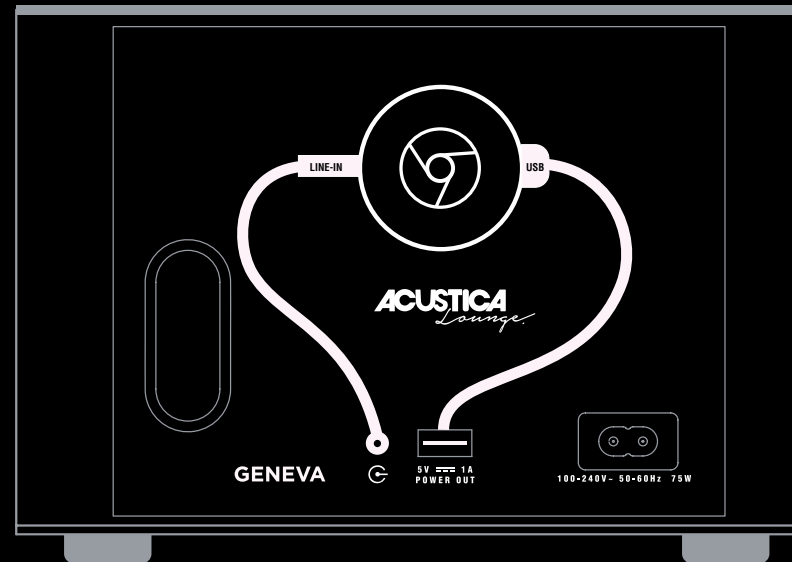
Connexion de la clé de lecture Google Chromecast à Acustica Lounge à l'aide d'un connecteur Line-In de 3,5 mm et d'un port de charge USB

Connectez votre câble Google Chromecast Audio 3,5 mm au connecteur Line-in et au câble de charge USB au port USB situé à l'arrière de l'appareil.

Appuyez sur le bouton M pour passer en mode ligne (LED est rouge)

Reportez-vous au manuel d'utilisation de Google Chromecast Audio pour configurer l'appareil Google Chromecast Audio.

Acustica Lounge est maintenant prêt à jouer.

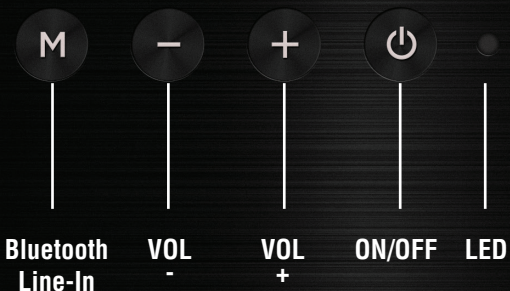


Si le produit est endommagé et qu'il est nécessaire de réparer, contactez votre revendeur. Visitez www.genevalab.com pour trouver un revendeur dans votre région.

Voir les termes spécifiques pour votre pays à www.genevalab.com. Visitez notre page de support à www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

GUÍA DE INICIO RÁPIDO



Descripción

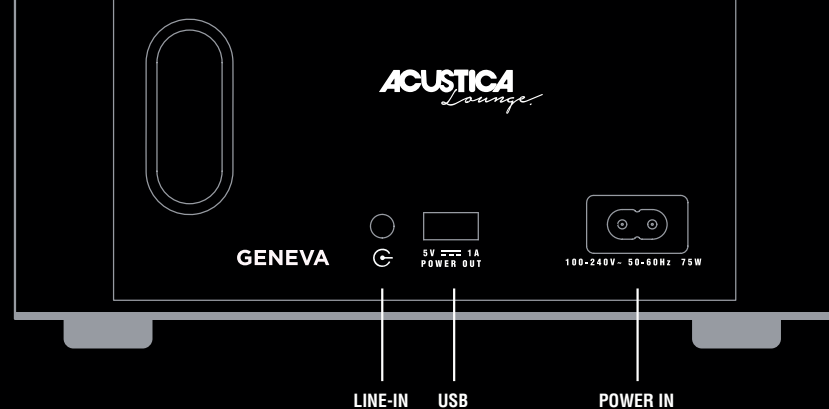
PIN: 0 0 0 0



CONECTADO ————— ●
EMPAREJAMIENTO ——— ● ——— ● ——— ●
CONECTADO AL DISPOSITIVO — ● — ● — ● — ● — ●



CONECTADO ————— ●



Acustica lounge puede reproducir música desde su dispositivo Bluetooth (LED azul) o utilizando el conector 3,5 mm Line-in (LED roja). Pulse el botón M para cambiar entre el modo Bluetooth y Line-in

Conectarse a Acustica Lounge mediante Bluetooth

Pulse el botón M hasta que LED sea AZUL. Acustica Lounge entra en el modo de emparejamiento de Bluetooth automáticamente. Por favor, seleccione "Acustica Lounge" en el menú de ajustes de su dispositivo Bluetooth para el emparejamiento. Ahora puede reproducir música en Acustica Lounge. Si su dispositivo ya está emparejado con Acustica Lounge, se reconectará de forma automática una vez que inicie Acustica Lounge.

Conectarse a Acustica Lounge mediante el conector 3.5 mm Line-in

Conecte un cable en el conector Line-in en la parte de atrás de la unidad y pulse el botón M para cambiar a Line-In. Acustica Lounge está preparado para reproducir música del contenido de Line-in.

Cargar dispositivos conectados al conector USB

Acustica Lounge presenta un conector de carga USB en la parte de atrás del producto. Simplemente conecte su dispositivo al USB para iniciar la carga. El conector USB solo se puede utilizar para cargar.

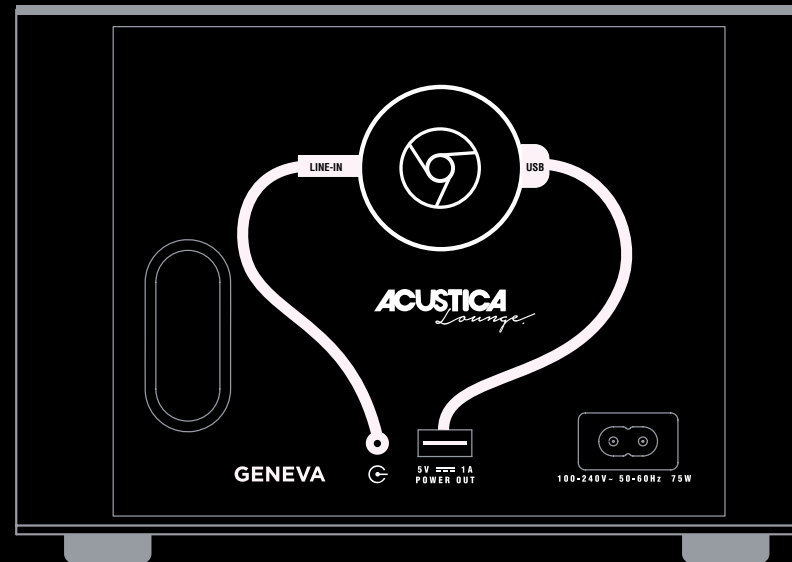
Conectar el dongle de Google Chromecast Audio a Acustica Lounge mediante el conector 3.5 mm Line-in y un puerto de carga USB

Conecte el cable Google Chromecast Audio 3,5 mm al conector Line-in y el cable de carga USB al puerto USB, ambos situados en la parte de atrás de la unidad.

Pulse el botón M para cambiar al modo Line-in (LED roja)

Consulte el manual de instrucciones de Google Chromecast Audio para instalar el dispositivo Google Chromecast Audio.

Acustica Lounge ya está preparado para reproducir música.

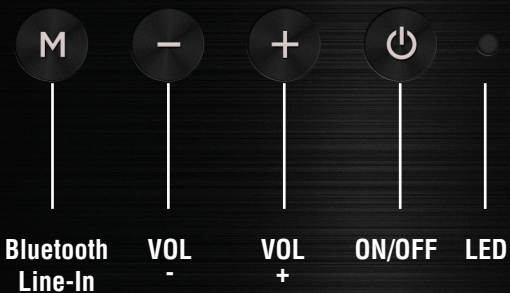


Si el producto está dañado y necesita una reparación, póngase en contacto con su distribuidor. Entre en www.genevalab.com para encontrar un distribuidor en su zona.

Vea los términos específicos de su país en www.genevalab.com. Visite nuestra página de soporte en www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

GUIDA RAPIDA



Introduzione

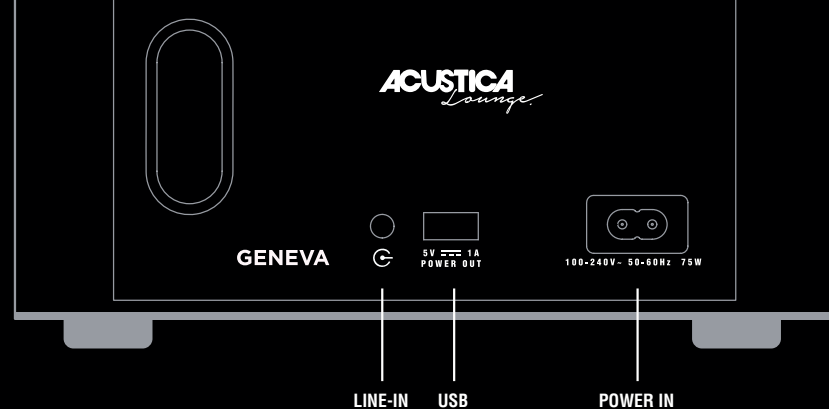
PIN: 0 0 0 0



CONNESSO _____ ●
RICERCA _____ ● — ● — ●
CONNESSIONE AL DISPOSITIVO — ● — ● — ● — ●



CONNESSO _____ ●



Acustica Lounge può riprodurre musica da un dispositivo Bluetooth (LED è blu) o utilizzando il connettore da 3,5 mm (LED è rosso).

Connettere Acustica Lounge tramite Bluetooth

Premere il tasto M fintanto che il led è blu. Acustica Lounge è in pairing automaticamente. Selezionare “Acustica Lounge” nel menu Bluetooth del proprio dispositivo. Acustica Lounge è pronto per la riproduzione. Se il dispositivo è già accoppiato ad Acustica Lounge, questo si riconnetterà automaticamente all’accensione.

Connettere Acustica Lounge tramite connettore da 3,5 mm

Connettere il cavo all'ingresso Line-in sul retro dell'unità e premere il tasto M per entrare in modalità Line-in. Acustica Lounge è pronto per la riproduzione.

Caricare dispositivi tramite porta USB

Acustica Lounge ha un connettore USB sul retro del dispositivo. Connettere il proprio dispositivo per iniziare la ricarica. La porta USB può solo caricare il dispositivo

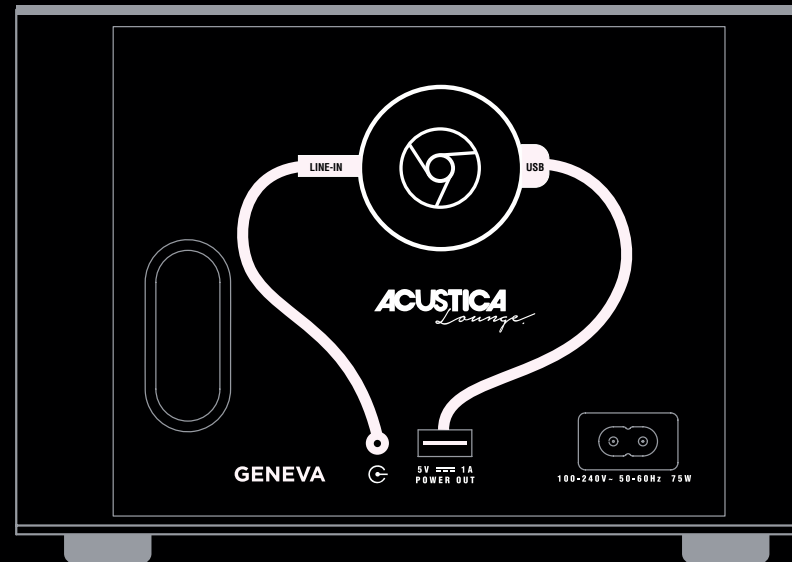
Connettere Acustica Lounge a Google Chromecast audio tramite Line-in e cavo USB

Connettere il cavo da 3.5 mm di Google Chromecast audio al connettore Line-in e il cavo USB alla presa USB che si trovano entrambi sul retro del dispositivo.

Premere il tasto M per accedere alla modalità Line-In (LED è rosso).

Fare riferimento al manuale di Google Chromecast audio per impostare il dispositivo.

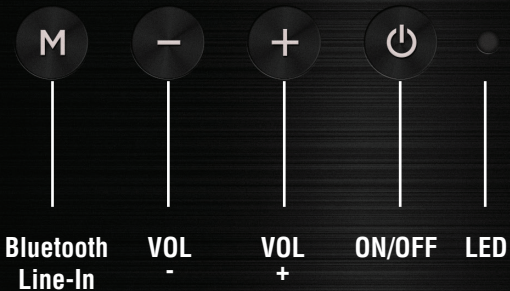
Acustica Lounge è pronto per la riproduzione.



Se il prodotto è danneggiato e necessita riparazione, contattare il proprio rivenditore. Visitate www.genevalab.com per trovare il rivenditore più vicino. Controllate i termini di garanzia per il proprio paese su www.genevalab.com. Per ulteriori informazioni visitate la pagina di supporto www.genevalab.com/support.

GENEVA ACUSTICA Lounge.

QUICKSTART GIDS



Overzicht

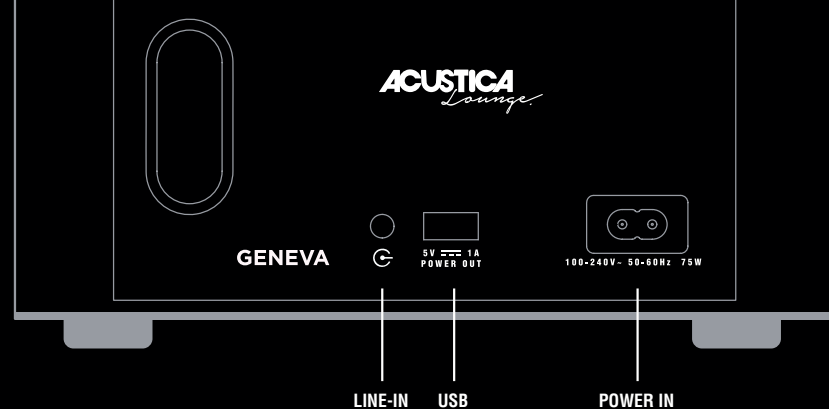
PIN: 0 0 0 0



AANGESLOTEN ———— ●
PAIRING ———— ● — ● — ●
VERBONDEN MET APPARAAT — ● — ● — ● — ●



AANGESLOTEN ———— ●



Acustica Lounge kan muziek afspelen vanaf uw Bluetooth-apparaat (LED kleurt blauw) of met 3,5 mm Line-in connector (LED kleurt rood). Druk op de M toets om te schakelen tussen de Bluetooth- en de line-in modus

Verbinding maken met Acustica Lounge via Bluetooth

Druk op de knop M tot de LED BLAUW gekleurd is. Acustica Lounge gaat dan automatisch naar de Bluetooth-koppelingsmodus. Selecteer "Acustica Lounge" in het Bluetooth-instellingenmenu van uw apparaat. Acustica Lounge is nu klaar om te spelen. Als uw apparaat al is gekoppeld aan Acustica Lounge, wordt het automatisch opnieuw aangesloten zodra u de Acustica Lounge start.

Aansluiten op Acustica Lounge via de 3,5 mm Line-in connector

Sluit een kabel aan op de Line-in connector aan de achterzijde van de unit en druk op de M-knop om naar Line-In te schakelen. Acustica Lounge is nu klaar om te spelen vanaf de Line-in-ingang.

Apparaten opladen via de USB connector

Acustica Lounge beschikt over een USB poort aan de achterzijde van het apparaat. Plug uw apparaat in op de USB connector en het begint automatisch op te laden. De USB-connector kan alleen gebruikt worden om apparaten te laden.

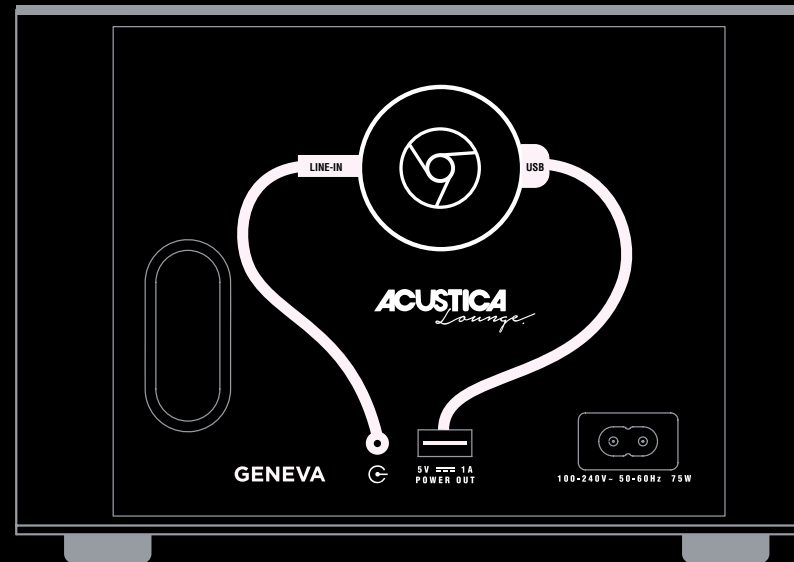
Google Chromecast Audio dongle aansluiten op Acustica Lounge met behulp van een 3,5 mm lijn-in aansluiting en op de USB poort

Sluit uw Google Chromecast Audio 3,5 mm-kabel aan op de Line-in-connector en de USB-laadkabel aan op de USB-poort die zich beide op de achterkant van het apparaat bevinden.

Druk op de knop M om naar de lijn in-modus te schakelen (LED kleurt rood)

Raadpleeg de gebruikershandleiding van Google Chromecast Audio om het Google Chromecast Audio-apparaat in te stellen.

Acustica Lounge is nu klaar om te spelen.

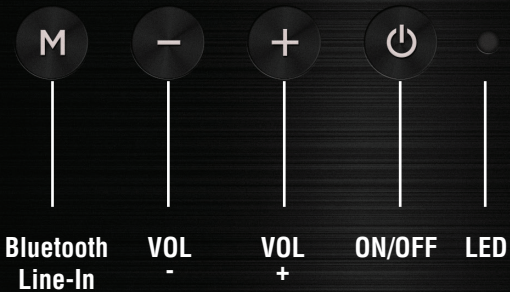


Als uw product defect is en reparatie nodig heeft, neem dan contact op met de dealer waar u het apparaat gekocht heeft. Ga naar www.genevalab.com om een dealer in uw omgeving te vinden.

Zie specifieke voorwaarden voor uw land op www.genevalab.com. Bezoek onze supportpagina op www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

HURTIG STARTGUIDE



Overblik

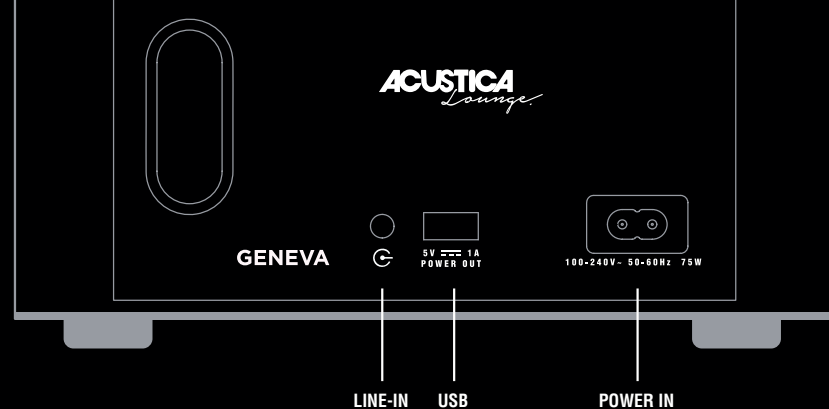
PIN: 0 0 0 0



FORBUNDET _____ ●
PARRING _____ ● — ● — ●
FORBUNDET TIL ENHEDEN _____ ● — ● — ● — ●



FORBUNDET _____ ●



Acustica lounge kan spille musik fra din Bluetooth-enhed (LED'en lyser blå) eller med et 3,5 mm Line-in-stik (LED'en lyser rød). Tryk på M-knappen for at skifte mellem Bluetooth- og Line-in-tilstand.

Tilslutning til Acustica Lounge med Bluetooth

Tryk på M-knappen indtil LED'en lyser BLÅT. Acustica Lounge går automatisk i Bluetooth-parringstilstand. Vælg så "Acustica Lounge" i din enheds Bluetooth-indstillingsmenu for parring. Acustica Lounge er nu klar til at spille. Hvis din enhed allerede er parret med Acustica Lounge, vil den automatisk forbinde igen, når du tænder Acustica Lounge.

Tilslutning til Acustica Lounge med 3.5 mm Line-in-stikket

Forbind et kabel til Line-in-stikket på bagsiden af apparatet, og tryk på M-knappen for at skifte til Line-In. Acustica Lounge er nu klar til at spille fra Line-in-inputtet.

Opladning af enheder, der er koblet til USB-stikket

Acustica Lounge har et USB-opladningsstik på bagsiden af produktet. Du skal blot koble din USB-drevne enhed til for at starte opladningen. USB-forbindelsen er kun til opladning.

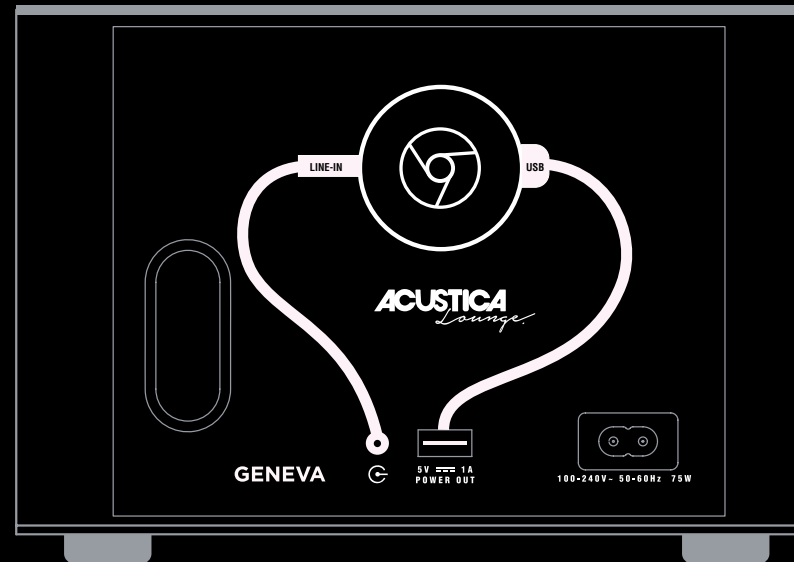
Tilslutning af Google Chromecast Audio dongle til Acustica Lounge med 3.5 mm Line-in-stik og USB-port

Tilslut dit Google Chromecast Audio 3,5 mm kabel til Line-in-stikket og USB-opladningskablet til USB-porten, de er begge placeret bag på apparatet.

Tryk på M-knappen for at skifte til line-in-tilstand (LED'en lyser rødt)

Se brugervejledningen for Google Chromecast Audio for at indstille Google Chromecast Audio-enheden.

Acustica Lounge er nu klar til at spille.

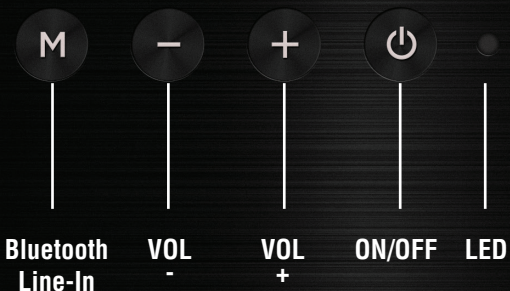


Hvis produktet bliver beskadiget og har brug for at blive repareret, skal du venligst kontakte din forhandler. Besøg www.genevalab.com for at finde en forhandler i dit område.

Se de særlige betingelser for dit land på www.genevalab.com. Besøg vores supportside på www.genevalab.com/support

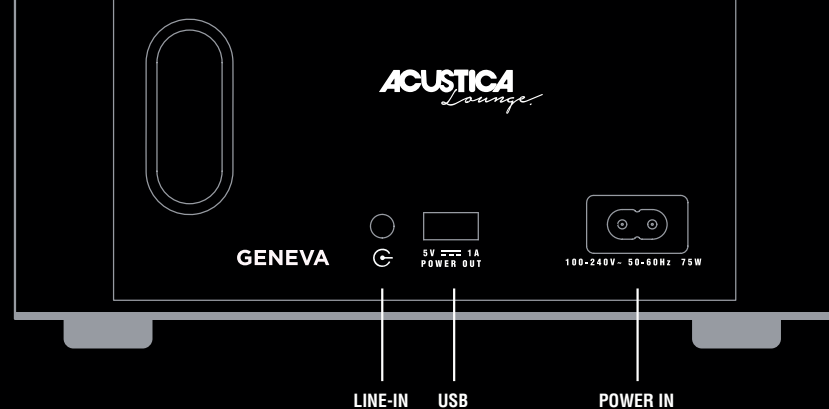
GENEVA ACUSTICA Lounge.

SNABBSTARTSGUIDE



Översikt

PIN: 0 0 0 0



Acustica Lounge kan spela musik från din Bluetooth-enhet (Lysdioden är blå) eller med 3,5 mm högtalar (Line-in) kontakt (lysdioden är röd). Tryck på M-knappen för att växla mellan Bluetooth och högtalar kontakt ingång.

Ansluta till Acustica Lounge via Bluetooth

Tryck på M-knappen tills lysdioden är BLÅ. Acustica Lounge går automatiskt in i Bluetooth-parkopplings läge. Var god välj "Acustica Lounge" i din Bluetooth-inställningsmeny för parkoppling. Acustica Lounge är nu redo att spela. Om din enhet redan är parkopplad till Acustica Lounge, parkopplas den automatiskt igen när du slår på Acustica Lounge.

Anslutning till Acustica Lounge med 3,5 mm högtalar kontakt

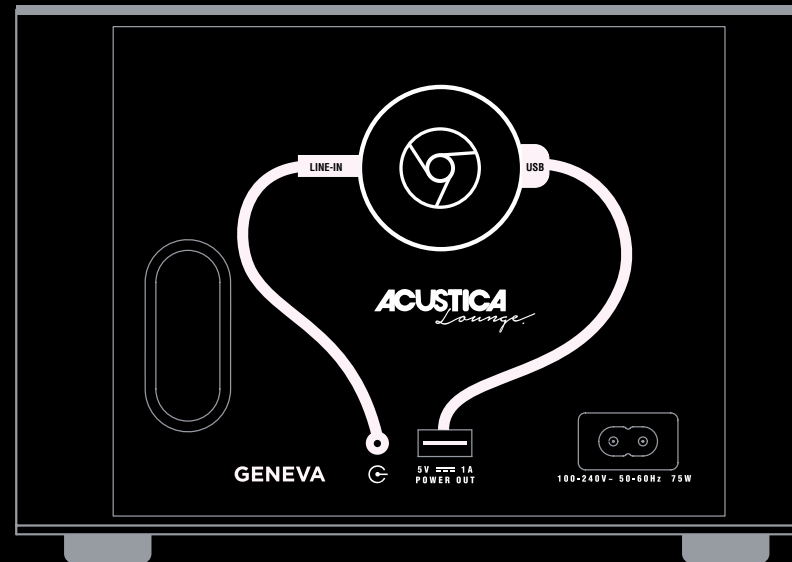
Anslut en kabel till högtalar (Line-in) kontakten på Acustica Lounge baksida och tryck på M-knappen för att växla till Line-In. Acustica Lounge är nu redo att spela från Line-in ingången.

Laddning av enheter anslutna till USB-kontakt

Acustica Lounge har en USB-laddningskontakt på baksidan av produkten. Anslut bara dina produkter med USB-driven laddning, för att starta laddningen. USB-kontakten är endast för laddning.

Ansluta Google Chromecast Audio dogle till Acustica Lounge med 3,5 mm högtalar (Line-in) kontakt och USB laddningskontakt

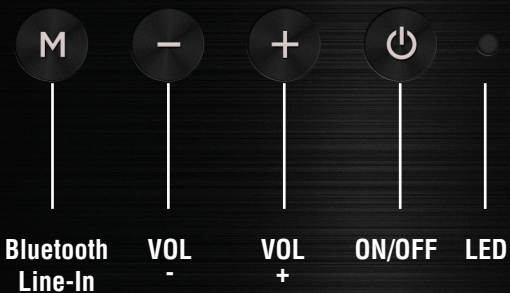
Anslut din Google Chromecast Audio 3,5 mm-kabel till högtalar (Line-in) kontakten och USB-laddningskabeln till USB-kontakten som finns båda på baksidan av Acustica Lounge. Tryck på M-knappen för att växla till Line-in läge (lysdioden är röd). Läs användarhandboken för Google Chromecast Audio för att konfigurera Google Chromecast Audio med din mobil, surf-platta eller dator. Acustica Lounge är nu redo att spela.



Om produkten är skadad och behöver repareras, kontakta din återförsäljare. Besök www.genevalab.com för att hitta en återförsäljare i ditt område. Se specifika villkor för ditt land på www.genevalab.com. Besök vår support sida på www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

HURTIGSTARTVEILEDNING



Oversikt

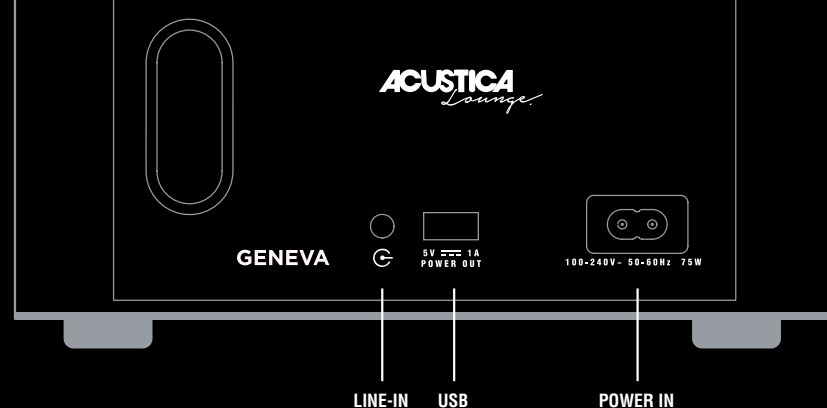
PIN: 0 0 0 0



ATILKOBLET _____ ●
KOBLET TIL _____ ● — ● — ●
KOBLET TIL ENHETEN _____ ● — ● — ● — ●



ATILKOBLET _____ ●



Acustica Lounge kan spille musikk fra ditt Bluetooth apparat (LED er blå) eller bruke 3,5 mm Line-in kobling (LED er rød). Trykk M knappen for å veksle mellom Bluetooth og Line-in modus

Koble til Acustica Lounge ved hjelp av Bluetooth

Trykk M knappen til LED er blå. Acustica Lounge går automatisk over til Bluetooth paringmodus. Vennligst velg Acustica Lounge på Bluetooth innstillingsmenyen for ditt apparat. Acustica Lounge er nå klar til å spille. Hvis ditt apparat allerede er parert med Acustica Lounge, vil det automatisk koble seg til igjen når du starter Acustica Lounge.

Koble til Acustica Lounge ved hjelp av 3,5 mm Line-in kobling

Koble til en kabel til Line-in kobling på baksiden av enheten og trykk M knappen for å veksle til Line-in. Acustica Lounge er nå klar til å spille fra Line-in inngang.

Ladeenheter koblet til USB kobling

Acustica Lounge er utstyrt med en USB ladekobling på baksiden av enheten. Bare plugg inn din USB-drevne enhet for å starte ladingen.

USB koblingen er bare for lading.

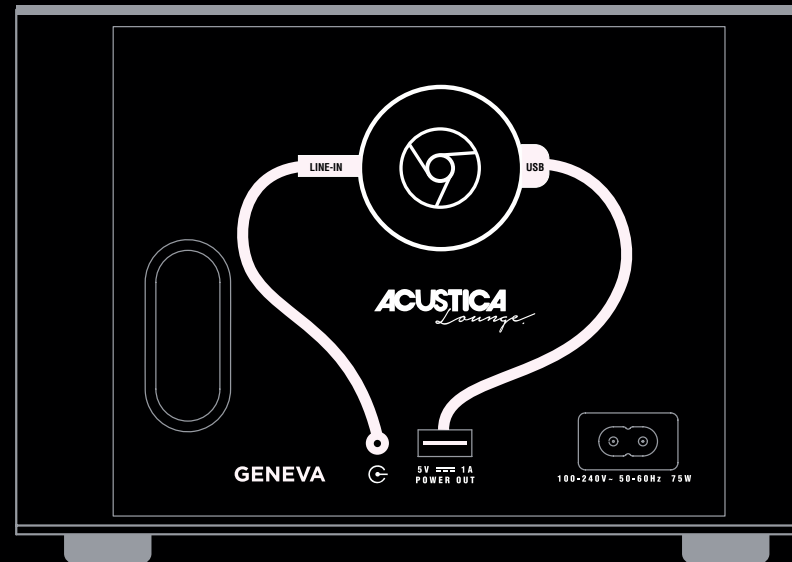
Koble til Google Chromecast Audio dongle til Acustica Lounge ved hjelp av 3,5 mm Line-in kobling og USB ladeport

Koble til din Google Chromecast Audio 3,5 mm kabel til Line-in kobling og USB ladekabelen til USB porten, som begge finnes på baksiden av enheten.

Trykk M knappen for å veksle til Line-in modus (LED er rød).

Bruk Google Chromecaster Audio brukerhåndbok for å sette opp Google Chromecaster Audio enheten.

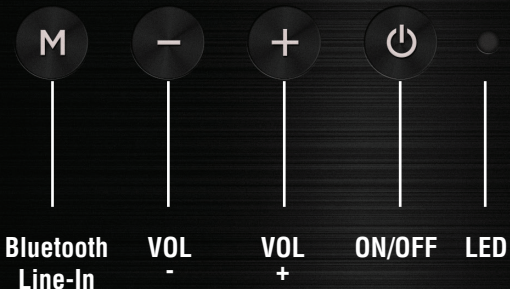
Acustica Lounge er nå klar til å spille.



Hvis produktet er skadet og trenger reparasjon, vennligst kontakt din forhandler. Besøk www.genevalab.com for å finne en forhandler i nærheten. Se spesifikke betegnelser for ditt land på www.genevalab.com. Besøk din støtteside på www.genevalab.com/support

GENEVA ACUSTICA Lounge.

PIKAOPAS



Yleiskuva

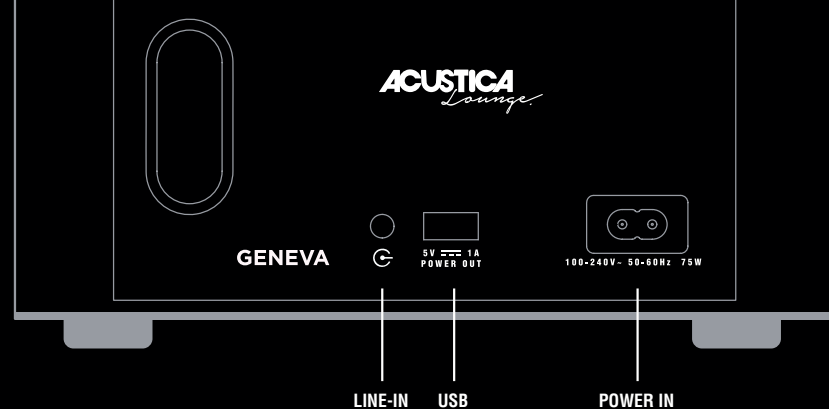
PIN: 0 0 0 0



YHDISTETTY _____ ●
PARIUTUMINEN _____ ● — ● — ●
YHDISTETTY LAITTEESEEN _____ ● — ● — ● — ●



YHDISTETTY _____ ●



Acustica loungella voit soittaa musiikkia Bluetooth-laitteestasi (LED on sininen) tai käyttämällä 3,5 mm Line-in-välikkappaletta (LED on punainen). Paina M-painiketta vaihtaaksesi Bluetooth- ja Line-in-tilojen välillä

Yhteys Acustica Loungeen Bluetoothin kautta

Paina M -painiketta, kunnes LED on SININEN. Acustica Lounge siirtyy automaattisesti Bluetooth-tilaan. Valitsele "Acustica Lounge" laitteesi Bluetooth -asetuksista luodaksesi yhteyden. Acustica Lounge on nyt valmis soittamaan musiikkia. Laitteesi on jo yhdistetty Acustica Loungeen, ja se ottaa yhteyden automaattisesti, kun käynnistät Acustica Loungen.

Yhteys Acustica Loungeen 3.5 mm Line-in -välikappaleella

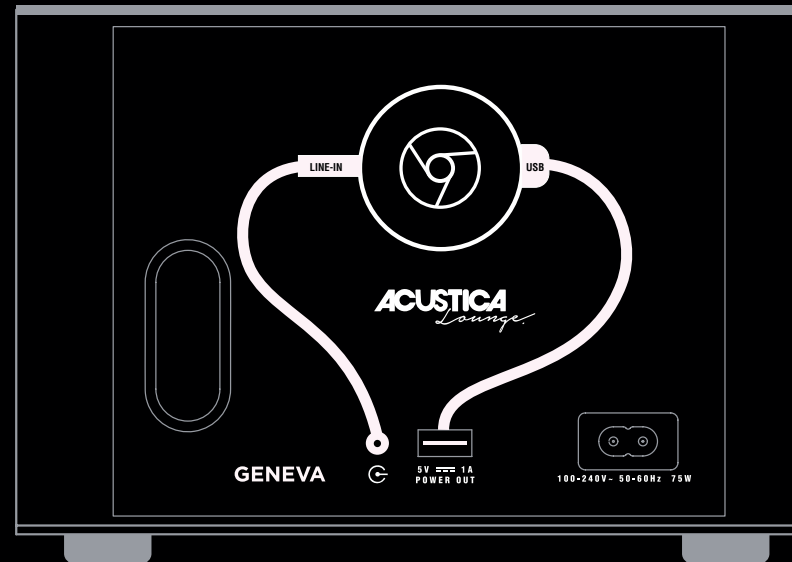
Yhdistä kaapeli Line-in c-välikappaleeseen yksikön takapuolella ja paina M-painiketta siirtyäksesi Line-In-tilaan. Acustica Lounge on nyt valmis soittamaan musiikkia Line-in-sisääntulosta.

USB-välikappaleeseen yhdistettyjen laitteiden vaihtaminen

Acustica Lounge -laitteen takapuolella on USB-latausvälikappale. Kytke vain USB-käyttöinen laitteesi aloittaaksesi lataaminen. USB-välikappale on tarkoitettu vain lataamiseen.

Google Chromecast Audio -dongelin yhdistäminen Acustica Loungeen 3.5 mm Line-in -välikappaleella ja USB-latausasemalla

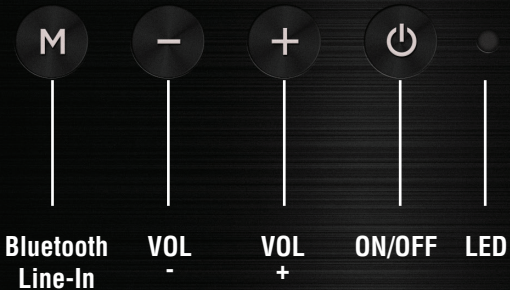
Yhdistä Google Chromecast Audio 3,5 mm -kaapelisi Line-in -välikappaleeseen ja USB -latauskaapeli USB-liitäntään, jotka ovat molemmat yksikön takapuolella. Paina M-painiketta siirtyäksesi Line-in-tilaan (LED on punainen). Katso Google Chromecast Audion käyttöohjeesta ohjeet Google Chromecast Audio -laitteen asentamiseen. Acustica Lounge on nyt valmis soittamaan musiikkia.



Jos tuote on vahingoittunut ja tarvitsee korjausta, ota yhteys jälleenmyyjääsi. Osoitteesta www.genevalab.com löydät jälleenmyyjän alueellasi. Maakohtaiset ehdot löydät osoitteesta www.genevalab.com. Käy tukisivullamme osoitteessa www.genevalab.com/support.

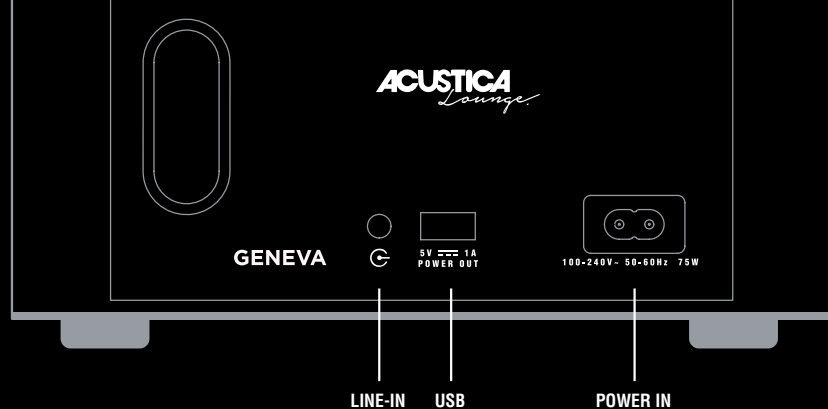
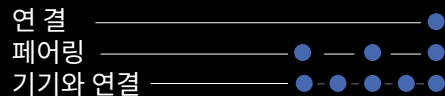
GENEVA ACUSTICA Lounge.

퀵 스타트 가이드



개요

PIN: 0 0 0 0



Acustica lounge 는 가지고 계신 Bluetooth 기기 (LED 는 파란색)나, 3,5 mm Line-in 연결을 통하여 (LED 는 빨간색) 음악을 재생할 수 있습니다.. M 버튼을 눌러 Bluetooth 와 Line-in 모드를 변경하십시오.

Bluetooth를 사용하여 Acustica Lounge 연결하기

M 버튼을 LED 가 파란색이 될때까지 누르십시오. Acustica Lounge 는 자동적으로 Bluetooth 페어링 모드로 들어갑니다. 연결하고자 하는 디바이스의 Bluetooth 설정에서 “Acustica Lounge” 를 찾아 선택하십시오. Acustica Lounge 는 재생할 준비가 되었습니다. 만일 연결하고자 하는 디바이스가 이미 Acustica Lounge 와 페어링 되어있으면 Acustica Lounge 를 시작하면 자동적으로 다시 연결됩니다.

3.5 mm Line-in 커넥터를 이용하여 Acustica Lounge 연결하기

기기 뒷면의 Line-in 커넥터에 케이블을 연결하고 M 버튼을 눌러 Line-In 을 선택합니다. Acustica Lounge 는 Line-in 입력을 통해 재생할 준비가 되었습니다.

USB 커넥터와 연결된 기기의 충전

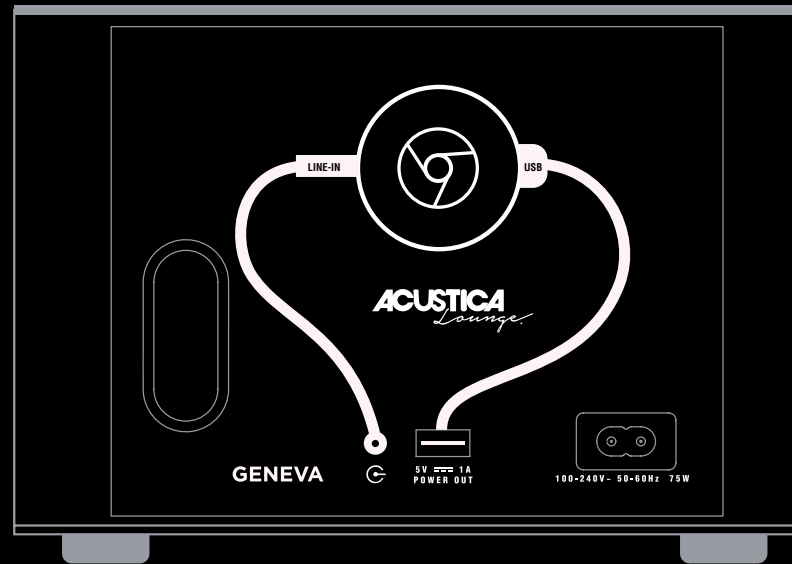
Acustica Lounge 는 기기 뒷면에 USB 충전 커넥터가 있습니다. USB 를 꽂으면 충전을 시작합니다. USB 커넥터는 오로지 충전만 가능합니다.

3.5 mm Line-in 커넥터와 USB 충전포트를 이용하여 Google Chromecast Audio 동글을 Acustica Lounge 와 연결하기

Google Chromecast Audio 3,5 mm 케이블은 기기 뒷면의 Line-in 커넥터와 USB 충전 케이블은 기기 뒷면의 USB 단자에 연결합니다.

M 버튼을 눌러 라인-인 모드로 변경합니다. (LED 는 빨간색)

Google Chromecast Audio 장치를 설정하려면 Google Chromecast Audio 사용설명서를 참조하십시오. Acustica Lounge 는 재생할 준비가 되었습니다.



만일 제품이 손상되었거나 수리가 필요한 경우 판매처에 문의하여 주십시오



모든 지시 사항을 따르십시오.
물 주위에서 본 기기를 사용하지 마십시오.
마를 천으로만 닦으십시오.

적용한 이후 조건에서만 본 장치를 사용하십시오.
어떤 응용구도든지 마십시오. 제조사의 지침에 따라 설치하십시오.

라디에이터, 히터, 스포트 조명 또는 열을 발생시키는 기타 장치(열표포함) 등의 열원 근처에 설치하지 마십시오.

충돌과 같은 노출된 화기를 장치에 물려 안 됩니다.

물 누 또는 잠지형 플러그의 안전용도를 무시하지 마십시오. 물 누 플러그에는 한쪽이 다른 한쪽보다 더 넓은 두 개의 날이 있습니다. 잠지형 플러그에는 두 개의 날과 세 번째 날 지 막대가 있습니다. 넓은 날 또는 세 번째 막대는 안전을 위한 것일뿐입니다. 제운된 플러그가 콘센트에 들어가지 않으면 전기 기술자에게 기존 콘센트의 교체를 의뢰하십시오.

전원 코드는 그 위를 밟고 지나가지 않도록 보호하고, 특히 플러그, 콘센트 및 기기에서 빠져 나오는 부분이 분리되지 않도록 주의하십시오.

제조업체에서 지정하거나 기기와 함께 판매되는 카드, 스탠드, 장각대, 받침대 또는 테이블만 사용하십시오. 카트를 사용하는 경우, 카트/기기를 함께 이동할 때 카트가 뒤집어

져 지지 않도록 주의하십시오.

면개가 치거나 장기간 사용하지 않을 때에는 본 기기의 플러그를 뽑아두십시오.

모든 서비스는 자격을 갖춘 서비스 기술자에게 맡겨야 합니다. 다음과 같이 어떤 식으로든 기기가 손상된 경우 서비스가 필요합니다. 전원 콘 콘드나 플러그가 손상된 경우, 액체를 쏟거나 기기 기기가 물에 젖어있을 경우, 장비가 비내 하거나 노출된 경우, 정상적으로 작동하지 않는 경우, 또는 물이 담긴 경우 등.

림페되거나 책자 또는 그와 비슷한 장치 등의 물방이 설치전에 본 제품을 설치하지 마시고, 물방이 쪼는

환경을 유지하십시오. 산권, 테이블 보, 카를 등으로 응용구를 막아서 환기를 방해하면 안 됩니다.

경고: 기기를 설치하거나 작동하기 전에 외부 유입을 로저 막아주어야 하는 전기 및 안전 정보를 참조하십시오.

경고: 화재나 감전 위험을 줄이기 위해 본 기기를 노출시키지 마십시오. 물이 떨어지거나 튀는 장소에 기기를 설치하면 안 되며, 화병과 같이 액체가 채워진 물체를 장치 위에 절대 놓려 놓지 마십시오.

Standby Power Consumption 0.38W

경고: 직류 플러그인 어댑터는 차단 장치로서 사용됩니다. 차단 장치는 즉시 작동 가능한 상태로 유지해야 합니다.

본 제품의 통바를 폐기: 이 표시는 EU 전 지역에서 다른 가정용 폐기물과 함께 본 제품을 폐기하지 않아야 함을 나타냅니다. 동제 받지 않은 폐기를 처리로 인해 환경 또는 인간 건강에 셀린 수 있는 피해를 방지하기 위해, 본 제품을 책임감 있게 재활용하여 물적 자원을 지속적으로 재사용할 수 있도록 하십시오. 사용한 기기를 반환하려면, 회수 및 수거 시스템을 이용하거나 제품을 구입한 대리점에 문의하십시오. 그들은 본 제품을 환경적으로 안전한 재활용물로 활용할 수 있습니다.

작동 온도: ACUSTICA LOUNGE의 권장 작동 온도도는 섭씨 5 ~ 40도이며 화씨 41 ~ 104도 입니다.

적합성

제품 라벨 및 안전 관련 표시는 ACUSTICA LOUNGE와 전원 어댑터의 바닥면에 있습니다.



재활용

본 제품은 재활용할 수 있습니다. 이 기호가 부착된 제품은 립단 가정용 폐기물과 함께 버릴 수 없습니다.

제품 수명이 다했을 시,

전기 및 전자 기기 재활용을

위해 지정된 수거 장소로 제품을 가져가야 합니다. 해당 지역의 기관을 통해 회수 및 수거 지정에 대한 자세한 내용을 알아보십시오. 유럽 폐 전기 전자 장비(WEEE) 지침은 매립 폐기물의 양을 확연히 줄여서 지구와 인간 건강에 대한 환경적인 영향을 감소시키기 위해 시행되었습니다. 사용한 제품을 재활용하

본 제품을 계속 사용할 수 있는 경우, 기부 및 판매를 고려하십시오.

사용한 배터리: 배터리의 폐기 방법에 대한 환경적 측면에 주의를 기울여야 합니다.

ACUSTICA LOUNGE 관련

부드러운 천으로 닦으십시오. 세제나 용제를 사용하지 마십시오. 라디오 본체에 영구적인 손상을 줄 수 있습니다.

스피커 및 안전으로 이물질이나 손가락을 넣지 마십시오. 스피커 전면은 누르거나 손상될 수 있습니다.

Geneva®는 G-Lab GmbH의 등록 상표입니다.

Bluetooth® 워드 마크 및 로고는 Bluetooth SIG, Inc.가 소유한 등록 상표입니다.

© 2017 G-Lab GmbH. 모든 권리 보유.

저작권 면에 따라, G-Lab GmbH의 서면 동의 없이 본 설명서의 전부 또는 일부를 무단 복사할 수 없습니다.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, 모델 A170, 사용자 설명서, Version v1.0, 04/2017.

CE 적합성

G-Lab GmbH는 ACUSTICA LOUNGE가 Directive 2014/53/EU의 필수 요건 및 기타 관련 규정에 적합함을 선언합니다.

적합성 선언은 스위스 추크에 있는 G-Lab GmbH에 요청 시 또는 genevalab.com 상에서 확인할 수 있습니다.

11. Ikke opphev sikkerhetsnøklene til det polariserte eller jordrede stopselet. En polarisert plugg har to pinner, en bredere enn den andre. En jordrede plugg har to pinner og en tredje jording-spinne. Den brede pinnen eller den tredje spissen er der for din sikkerhet. Hvis stopselet ikke passer i stikkontakten, må du kontakte en elektriker for å skifte stikkontakt.

12. Beskytt strømledningen mot å bli tråkket på eller klemt, spesielt ved stopselet, stikkontakten og punktet hvor de kommer ut av enheten.

13. Bruk bare med vogn, stativ, brakett eller bord som er spesifisert av produsenten.

14. Bruk bare med vogn, stativ, brakett eller bord som er spesifisert av produsenten eller solgt sammen med enheten. Når det brukes vogn, vær forsiktig når du flytter vognen / enheten sammen for å unngå at den velter.

15. Koble fra denne enheten i tordenvær eller under lange perioder med stillstand.

16. Uttør service hos kvalifisert personell. Service er nødvendig når apparatet er skadet på noen måte, for eksempel: strømledningen eller stopselekskader, har blitt sølt væske på eller objekter har falt ned i apparatet, når enheten har blitt utsatt for regn eller fuktighet, ikke tungere normalt, eller har falt ned.

17. Ikke installer dette utstyret på et trangt eller innebygd område, som i en bokhyllie eller lignende enhet, og sørg for god ventilasjon. Ventilasjonen må ikke hindres ved at ventillene blir dekket med ting som aviser, duker, gardiner, og så videre.

18. ADVARSEL: Se informasjonen på utsiden av kablnettets bunn for elektro- og sikkerhetsinformasjon for du installerer eller bruker enheten.

19. ADVARSEL: For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, ikke utsett dette apparatet for regn eller fuktighet. Apparatet må ikke utsettes for drypp, sprul, eller gjensstander fylt med væske, for eksempel vaser, som aldri skal plasseres på apparatet.

20. Standby Power Consumption 0,38W

21. ADVARSEL: Den originale strømadapteren virker også som hovedbryter hvis noe skulle gå galt, og må derfor være lett tilgjengelig.

22. Korrekt avhending av dette produktet: Denne merkningen viser at dette produktet ikke må kastes sammen med annet husholdningsavfall i noen del av EU. For å hindre mulig skade på miljøet eller menneskers helse fra ukontrollert avfallsstømming, resirkulere dette produktet vær ansvarbevisst for å fremme bærekraftig gjennbruk av materielle ressurser. For å returnere din brukte enhet, bruk retur- og insamlingssystemene eller kontakt forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan levere dette produktet for miljømessig trygg resirkulering.

23. Driftstemperatur: Anbefalt temperaturområde for ACUSTICA LOUNGE er 5 til 40 grader celsius / 41 til 104 grader fahrenheit.

SAMSVAR

Etikettlassering

Produktets etiketter og sikkerhetsrelaterte merker er plassert på undersiden av ACUSTICA LOUNGE og i strømadapteren.



CE-samsvar

G-Lab GmbH erklærer at ACUSTICA LOUNGE er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU.

RESIRKULERING



1.

Denne produktet kan resirkuleres. Produkter med dette symbolet må IKKE kastes

sammen med vanlig husholdningsavfall.

Ved slutten av produktets levetid, skal du ta

det med til et innsamlingssted utpøkt

for resirkulering av elektriske og elektroniske apparater. Finn ut mer om innsamlingspunkter gjennom kommunen.

Det europeiske direktivet for Avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE) ble iverksatt for å dramatisk å redusere mengden avfall som går til deponi, og dermed redusere miljøbelastningen på naturen og på menneskers helse. Opptr ansvarstullt ved å resirkulere brukte produkter.

Hvis dette produktet fortsatt kan brukes, vurderer å gi det bort eller selge det.

Brukte batterier: Oppmerksomheten skal vies til miljøspøkene ved kassering av batterier.

VEDLIKEHOLD AV DIN ACUSTICA LOUNGE

Tørk av med en myk klut. Ikke bruk rengjøringsmidler eller løsemidler, de kan skade radiokroppen, og forårsake permanent skade.

Ikke stikk gjensstander eller fingre inn i høyttalergitteret. Trykk på forsidene av høyttaleren kan forårsake skade.

Geneva® er et registrert varemerke for G-Lab GmbH.

Bluetooth®-merket og logoene er registrerte varemerker som eies av Bluetooth SIG, Inc.

© 2017 G-Lab GmbH. Med enerett.

Ifølge lov om opphavstrett kan denne brukerveiledningen ikke kopieres, helt eller delvis, uten skriftlig samtykke fra G-Lab GmbH.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, modell A170, Bruksanvisning, Versjon v1.0, 04/2017.



SUOMI TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

Tämä laite on luokan II tai kaksoisistetty sähkölaite. Se on suunniteltu siten, että se ei vaadi turvamaadotuksia.



Tämä salamatunnus, jossa on nuolisiymboili tasasivuisen kolmion sisällä, on tarkoitettu varoittamaan käyttäjää eristämättömästä "vaarallisesta jännitteestä" laitteiden kotelon sisällä, joka saattaa olla riittävän suuri saamaan aikaan sähköiskuvaaran.

- VÄHENTÄKSESI SÄHKÖISKUN VAARAA, ÄLÄ POISTA KANTTA (tai takasaa), koska seillä ei ole mitään käyttöä jännettävään huollettavaksi soveltuvaa osaa. Jätä huoltoimenpiteet päteville henkilöille.

- Huutomerkki tasasivuisen kolmion sisällä on tarkoitettu varoittamaan käyttäjää tärkeitä käyttö- ja huolto-ohjeista, jotka löytyvät laitteiden mukana tulleista ohjeista.

1. Lue nämä ohjeet.

2. Säilytä nämä ohjeet.

3. Huomioi kaikki varoitukset.

4. Noudata kaikkia ohjeita.

13. Använd endast kringutrustning och tillbehör som anges av tillverkaren.

14. Använd endast med vagnen, stativet, fästet eller bordet som anges av tillverkaren eller som säljs tillsammans med enheten. När en vagn används, var försiktig när du flyttar apparaten/vagnen för att undvika skador om den välter.

15. Koppla ur den här enheten eller under långa perioder av inaktivitet.

16. Hänvisa service till kvalificerad personal. Service krävs när enheten har skadats på något sätt, till exempel: skador på nätstadden eller kontakten, vätska har spillts eller föremål har fallit in i apparaten, enheten har utsatts för regn eller fukt, den fungerar inte normalt, eller har tappats.

17. Installera inte denna utrustning i ett begränsat eller inbyggt utrymme som i en bokhylla eller liknande enhet, och upprätthåll väl ventilerade förhållanden. Ventilationen får inte hindras av ventiler som täcks med föremål såsom tändningar, dukar, gardiner och så vidare.

18. VARNING: Se informationen på det yttre bottenhöljet för elektrisk information och säkerhetsinformation innan du installerar eller använder enheten.

19. VARNING: För att minska risken för brand eller elektriska stötar, utsätt inte enheten för regn eller fukt. Enheten bör inte utsättas för droppande, stänk eller föremål fyllda med vätskor såsom vaser, som aldrig bör placeras på apparaten.

20. Standby Power Consumption 0,38W

21. VARNING: Den direkta plug-in-adaptorn används som fränkopplingsanordning. Avstängningsenheten ska vara lätt att komma åt.

22. Korrekt avfallshantering av denna produkt: Denna markering anger att produkten inte får kastas med annat hushållsavfall inom hela EU. För att förhindra eventuellt skada på miljön eller människors hälsa av okontrollerad avfallsantering, återvinn denna produkt ansvarfullt för att främja en hållbar återanvändning av materiala resurser. Att återlämna den använda enheten, använd retur- och insamlingsystem eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan ta emot denna produkt för en miljövänlig återvinning.

23. Driftstemperatur: Det rekommenderade arbetstemperaturområdet för ACUSTICA LOUNGE är 5 till 40 grader Celsius / 41 till 104 grader Fahrenheit.

ÖVERENSSTÄMMELE

Etikettplats

Produktetiketter och säkerhetsrelaterade markeringar finns på undersidan av ACUSTICA LOUNGE och i nätadaptern.



CE-överensstämmelse
G-Lab GmbH försäkrar att ACUSTICA LOUNGE står i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktivet 2014/53/EU. Försäkran om överensstämmelse kan konsulteras på begäran till G-Lab GmbH, Zug, Schweiz eller på genevalab.com.

ÅTERVINNING



Denna produkt kan återvinnas. Produkter med denna symbol skall INTE kastas

bort med vanliga hushållsopor.

Vid slutet av produktens livslängd, ta

den till en återvinningsstation som utsetts

för återvinning av elektriska och elektroniska apparater. Ta reda på mer om återvinnings- och insamlingsställen genom din kommun.

Direktivet European Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) genomfördes för att dramatiskt minska mängden avfall som går till deponier, vilket minskar miljöpåverkan på planeten

och på människors hälsa. Vålligen agera ansvarfull genom att återvinna begagnade produkter. Om denna produkt fortfarande är användbar, överväg att ge bort eller sälja den.

Använda batterier: Ha miljövänliga batterier i åtanke vid batteriåtervinning.

Torka med en mjuk trasa. Använd inte rengöringsmedel eller lösningsmedel, de kan skada radiodelen och orsaka permanenta skador. Undvik att föra in föremål eller fingrar i högtalargallret. Tryck på transmidan av högtalaren kan orsaka skada.

UNDERHÅLL FÖR DIN ACUSTICA LOUNGE

Enligt lagen om upphovsrätt, kan denna handbok inte kopieras, helt eller delvis, utan skriftligt medgivande från G-Lab GmbH.

© 2017 G-Lab GmbH. Alla rättigheter förbehålls.

Geneva@ är ett registrerat varumärke av G-Lab GmbH.

Blueetooth®-märket och logotyperna är registrerade varumärken som ägs av Bluetooth SIG, Inc.



Detta utstyret är ett klass II eller dubbelisolerat elektriskt apparat. Det har blivit konstruerat på en slik måte att det inte kräver en säkerhetsförbindelse till jord.



Detta lysnysmbolet i en likesidet trekant skal varsle brukeren om at det finnes usolert "farlig spenning" inne i apparatet som kan være kraftig nok til å utgjøre en fare for elektrisk støt.

-ADVARSEL: For å redusere risikoen for elektrisk støt, ikke fjern dekslet (eller baksiden) da det ikke er noen deler for vedlikehold innenfor. Utfør service hos kvalifisert personell.

- Utropstegnet i en likesidet trekant er beregnet på å varsle brukeren om viktige instruksjoner i drifts- og vedlikeholddokumentasjonen som følger med apparatet.

1. Les disse instruksjonene.

2. Ta vare på disse instruksjonene.

3. Vær oppmerksom på alle advarsler.

4. Følg alle instruksjoner.

5. Ikke bruk dette apparatet i nærheten av vann.

6. Føngjøres med en tørr klut.

7. Bruk av apparatet i moderat klima.

8. Ikke blokkere noen ventilasjonsåpninger. Installerer i henhold til produsentens instruksjoner.

9. Ikke installer i nærheten av varmekilder som radiatorer, varmeovner, komfyrer eller andre apparater (inkludert forsterkere) som produserer varme.

10. Åpen ild, som tenne stearlnys, skal ikke settes på apparatet

15. Åbryd forbindelsen til dette apparat ved lyn og torden, eller i lange perioder hvor det ikke benyttes.

16. Alt servicearbejde skal udføres af kvalificeret servicepersonale. Service er påkrævet, når enheden er blevet beskadiget på nogen måde, såsom: strømforsyningsledningen eller stik skader,

der er blevet spilt væske eller der er faldet genstande ned i apparatet, enheden har været udsat for regn eller fugt, ikke fungerer normalt, eller er blevet tabt.

17. Installer ikke dette udstyr i et lukket eller indbygget rum, såsom en bogreol eller lignende enhed, og vedligehold gode ventilerede forhold. Ventilationen må ikke hæmmes såsom ventila-

tions åbninger der er dækket med elementer såsom avis, duge, gardiner, og så videre.

18. ADVARSEL: Der henvises til informationen om den uventede bund kabinet for elektrisk og sikkerhedsinformation, for du tilslutter eller betjener apparatet.

19. ADVARSEL: For at reducere risikoen for brand eller elektrisk stød må dette apparat ikke udsættes for regn eller fugt. Apparatet må ikke udsættes for dryp, stønk eller genstande fyldt med væske, såsom vaser, som aldrig bør placeres på apparatet.

20. Standby Power Consumption 0,38W

21. ADVARSEL: Den direkte plug-in-adapter bruges som en cut-off-enhed. Cut-off enheden bør være hurtigt anvendelig.

22. Korrekt bortskaffelse af dette produkt: Denne markering angiver, at produktet ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald i hele EU. For at undgå mulige skadelige miljø- eller sundhedspåvirkninger fra ukontrolleret bortskaffelse af affald, bør dette produkt gennanvendes behørigt for at fremme bæredygtig genbrug af materialeressourcer. For at returnere din brugte enhed, bør du venligst benytte retur- og indsamlingssystemer eller kontakte forhandleren, hvor produktet blev købt. De kan tage dette produkt for miljømæssigt sikker genbrug.

23. Betjenings temperatur: Det anbefalede driftstemperaturområde for ACUSTICA LOUNGE er 5 til 40 grader Celsius / 41 til 104 grader Fahrenheit.

OVERENSSTEMMELSE

Mærke placering

Produkt mærkerne og sikkerhedsrelaterede mærkninger er placeret på undersiden af ACUSTICA LOUNGE og i strømforsyningen.



G-Lab GmbH erklærer, at ACUSTICA LOUNGE overholder de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53 / EU.

Erklæringen om overensstemmelse kan høres efter anmodning til G-Lab GmbH, Zug, Schweiz eller på genevalab.com.

GENBRUG



Dette produkt kan genbruges. Produkter, der bærer dette symbol må IKKE smides

ud sammen med almindeligt husholdningsaffald.

Ved slutningen af produktets levetid, bring

det til et dertil indrettet indsamlingssted,

for genbrug af elektriske og elektroniske apparater. Læs mere om returnering og indsamlingssteder gennem din lokale myndighed.

Det Europæiske direktiv om affald i forhold til elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) blev gennemført for dramatisk at reducere mængden af affald, der deponeres på lossepladser, og derved reducere miljøbelastningen på planeten og på menneskers sundhed. Agør venligst ansvarligt ved at gennanvende brugte produkter.

Hvis dette produkt stadig er brugbar, overvej at give det væk eller sælge det.



Denne symbol av en blit med pilluvud i en lllksidig triangel är avsedd att varna användaren för närvaron av isolerad "farlig spänning" i produktens hölje som kan vara tillräckligt stark för att utgöra en risk för elektriska stötar.

- VARNING: För att minska risken för elektriska stötar, ta inte bort locket (eller baksidan) eftersom det inte finns några reparerbare delar inuti. Hänvisa service till kvalificerad personal.

- Urtopsteknøt i en lllksidig triangel är avsedd att varna användaren att det finns viktiga drifts- och underhållsinstruktioner i litteraturen som medfølger till apparaten.

1. Läs dessa instruktioner.

2. Spara dessa instruktioner.

3. Följ alla varningar.

4. Följ alla instruktioner.

5. Använd inte denna enhet i närheten av vatten.

6. Föngör endast med en torr trasa.

7. Användning av apparaten i tempererat klimat.

8. Blockera inte ventilationsöppningarna. Installera i enllighet med tillverkarens anvisningar.

9. Installera inte i närheten av några värmekällor, såsom värmeelement, spisar eller andra enheter (inklusive förstäkare) som avger värme.

10. Inga öppna lågor, t.ex. tända stearnljus, får placeras på apparaten

11. Upphäv inte säkerhetsskytlet med den polariserade eller jordatade kontakten. En polariserad kontakt har två blad med den ena bredare än den andra. En jordat kontakt har två blad och ett tredje jordstift. Det breda bladet eller det tredje stiftet är till för din säkerhet. Om den medföljande kontakten inte passar i ditt uttag, kontakta en elektriker för att byta uttaget.

12. Skydda elkabeln från att bli trampad på eller kommer i kläm, särskilt vid kontakter, extrauttag och den punkt där de lämnar enheten.



SVENSKA VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Geneva ACUSTICA LOUNGE, Model A170, Brugermanual, Version v1.0, 04/2017.

I henhold til loven om ophavsret må denne manual ikke kopieres, helt eller delvist, uden skriftlig tilladelse fra G-Lab GmbH.

© 2017 G-Lab GmbH. Alle rettigheder forbeholdes.

Bluetooth®-mærket og logoet er registrerede varemærker der tilhører Bluetooth SIG, Inc.

Geneva® er et registreret varemærke der tilhører G-Lab GmbH.

Undgå at indstøtte genstande eller fingre ind i højttalergritteret. Hvis du trykker på front dækningen på højttaleren, kan det forårsage at det bliver beskadiget.

Tør forsigtigt kabintøtet af med en blød klud. Brug ikke rengøringsmidler eller opløsningsmidler, de kan skade radioens krop og forårsage permanent skade.

VEDLIGEHOLDELSE AF DIN ACUSTICA LOUNGE

Brugte batterier: Opmærksomheden bør henledes på miljømæssige aspekter ved bortskaffelse af batterier.

aan druppels, spatten, of met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen die nooit op het apparaat mogen worden geplaatst.

20. Standby Power Consumption 0,38W.

21. WAARSCHUWING: De directe plug-in-adapter wordt gebruikt als een onderbrekingsapparaat. Het onderbrekingsapparaat moet gereed zijn voor gebruik.

22. Correcte verwijdering van dit product: Deze markering geeft aan dat dit product niet mag worden weggegooid met ander huishoudelijk afval binnen de EU. Om mogelijke schade te vermijden aan het milieu of de menselijke gezondheid door onbeheerste afvalverwijdering, recycle dit product verantwoord om het duurzame hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen.

Om uw apparaat terug te sturen, kunt u gebruik maken van de retournerings- en inzamelingsystemen of neem contact op met de winkel waar het product was gekocht. Zij kunnen dit product aannemen voor milieuvriendelijk recycelen.

23. Bedrijfstemperaturen: Het aanbevolen temperatuurbereik voor de ACUSTICA LOUNGE is 5 tot 40 graden Celsius / 41 - 104 graden Fahrenheit.

CONFORMITEIT

Labellocatie

De productlabels en veiligheidsaarschuwingen bevinden zich aan de onderkant van de ACUSTICA LOUNGE en in de voedingsadapter.



CE-conformiteit

G-Lab GmbH verklaart dat het ACUSTICA LOUNGE in overeenstemming is met de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU.

De conformiteitsverklaring kan op verzoek aan G-Lab GmbH, Zug, Zwitserland of op generaal@lab.com worden geraadpleegd.

RECYCLEN



met het normale huishoudelijke afval.

naar een toegewezen inzamelpunt

Als dit product nog bruikbaar is, overweeg dan om het weg te geven of te verkopen.

milieu-impact op de planeet en op de menselijke gezondheid te verminderen. Gelieve verantwoordelijk te handelen door gebruikte producten te recycelen.

De Europese richtlijn inzake atgedankte elektrische apparaten (AEEA) werd ingevoerd om de hoeveelheid afval naar stortplaatsen drastisch te verminderen, om daarmee de voor het recycelen van elektrische apparaten. Krijg meer informatie over terugkeer en inzamelpunten via uw lokale autoriteit.

ZORG VOOR UW ACUSTICA LOUNGE

Veeg het af met een zachte doek. Gebruik geen reinigings- of oplosmiddelen. Deze kunnen schadelijk zijn voor de radiobehuizing en blijvende schade veroorzaken. Steek geen voorwerpen of vingers in het rooster van de luidspreker. Door op het voorpaneel van de luidspreker te drukken, kan schade worden veroorzaakt.

Geneva® is een gedeponeerd handelsmerk van G-Lab GmbH.

Het Bluetooth®-woordmerk en -logo's zijn gedeponeerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc.

© 2017 G-Lab GmbH. Alle rechten voorbehouden.

Onder de copyright-wetten mag deze handleiding , geheel of gedeeltelijk, niet worden gekopieerd zonder schriftelijke toestemming van G-Lab GmbH.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, Model A170, Gebruikershandleiding, Versie v1.0, 04/2017

DANSK VIGTIGE SIKKERHEDSFUNKTIONER



Dette udstyr er et klasse II eller dobbeltisoleret elektrisk apparat. Det er blevet fremstillet på en sådan måde, at det ikke kræver en sikkerhedsforbindelse til jord.



Ilg stort til at udgøre en risiko for elektrisk stød.

- ADVARSEL: For at mindske risikoen for elektrisk stød, fjern ikke låget (eller bagsiden), da der ikke er nogen bruger-bejente dele inden. Alt servicearbejde skal udføres af kvalificeret personale.

- Udråbstegnene i en ligesidet trekant skal advare brugeren om tilstedeværelsen af vigtige bejenings- og vedligeholdelses instruktioner i de anvisninger der medfølger apparatet.

1. Læs disse instruktioner nøje.

2. Opbevar disse instruktioner.

3. Vær opmærksom på alle advarslerne.

4. Følg alle instruktioner.

5. Benyt ikke denne enhed i nærheden af vand.

6. Tør kun med en tør klud.

7. Benyt kun apparatet i moderate klimaer.

8. Tilslæk ikke nogen af ventilationsåbningerne. Apparatet skal opstilles i henhold til fabrikantens instruktioner.

9. Når ikke installeres i nærheden af varmekilder såsom radiatorer, varmeanpartater, ovne eller andre enheder (herunder forstærkere), der producerer varme.

10. Ingen åbne ildkilder, såsom tændte stearinlys, må andrines på apparatet

11. Sikkerhedsformlæet med det polariserede stik eller jordforbindelsen på dette stik må ikke ignoreres. Et polariseret stik har to stikben, hvor det ene er bredere end det anden. Et stik med jordforbindelse har to stikben og et tredje stikben til jordforbindelse. Det brede stikben eller den tredje spids er til at hensyn til din sikkerhed. Hvis det medfølgende stik ikke passer i din stikkon-takt, skal du kontakte en elektriker og få det forældede stikkontakt udskiftet.

12. Sørg for at ingen træder på eller klammer ledningen, særligt omkring stikket, stikdåser og der, hvor ledningen kommer ud at apparatet.

13. Apparatet må kun bruges med tilbehør, der er specificeret af fabrikanten.

14. Apparatet må kun bruges med en kurv, et stativ, en træfod, et bøjlag eller et bord, der er angivet af fabrikanten, eller som sælges med apparatet. Hvis der benyttes en kurv, bedes du være forsigtig, når du flytter kurven eller apparat kombinationen, så du forårsager skader ved vælt.

21. AVVERTENZA: L'adattatore diretto plug-in viene utilizzato come dispositivo di cut-off. Il dispositivo di cut-off deve rimanere facilmente accessibile.

22. Corretto smaltimento di questo prodotto: Questo marchio indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute umana causati dallo smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclare questo prodotto in modo responsabile per favorire il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per smaltire il dispositivo usato, si prega di utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale il prodotto è stato acquistato. Possono ritirare questo prodotto per un riciclaggio sicuro.

23. Temperatura di funzionamento: La temperatura di funzionamento raccomandata per il ACUSTICA LOUNGE va da 5 a 40 gradi Celsius/da 41 a 104 gradi Fahrenheit.

CONFORMITÀ

Ubicazione delle etichette:

Le etichette dei prodotti e i contrassegni relativi alla sicurezza si trovano sul lato inferiore del ACUSTICA LOUNGE e nell'adattatore di alimentazione.



Conformità CE

G-Lab GmbH dichiara che il ACUSTICA LOUNGE è conforme ai requisiti essenziali e altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/53/UE.

La dichiarazione di conformità può essere consultata su richiesta a G-Lab GmbH, Zug, Svizzera o su genvalab.com.

RACCOLTA DIFFERENZIATA



Questo prodotto può essere riciclato. I prodotti che recano questo simbolo NON devono essere gettati via con i normali rifiuti domestici.

Alla fine della vita del prodotto, portarlo ad un punto di raccolta per il riciclaggio di dispositivi elettrici ed elettronici. Per saperne di più a proposito del reso e dei punti di raccolta si prega di rivolgersi alle autorità locali.

La Direttiva Europea sui Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (WEEE) è stata implementata per ridurre drasticamente la quantità di rifiuti da conferire in discarica, riducendo così i rischi per la salute e l'ambiente.

Questo prodotto è ancora utilizzabile, si prega di prendere in considerazione l'idea di cederlo o venderlo.

Batterie usate: Richiamiamo l'attenzione agli aspetti ambientali dello smaltimento delle batterie.

CURA DEL ACUSTICA LOUNGE

Pulire con un panno morbido. Non utilizzare detergenti o solventi che possano danneggiare il corpo della radio causando danni permanenti.

Evitare di inserire oggetti o dita nella griglia dell'altoparlante. Premere sul coperchio anteriore del diffusore può causare un danno.

Geneve® è un marchio registrato di G-Lab GmbH.

Il marchio denominativo Bluetooth® e i relativi loghi sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc.

© 2017 G-Lab GmbH. Tutti i diritti riservati.

In base alle leggi sul copyright, questo manuale non può essere copiato, in tutto o in parte, senza il consenso scritto di G-Lab GmbH.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, modello A170, manuale dell'utente, Versione v1.0, 04/2017.

NEDERLANDS BELANGRIJKE VEILIGHEIDSIJNSTRUCTIES



Dit apparaat is een Klasse II of dubbel geïsoleerde elektrisch apparaat. Het is op een zodanige wijze ontworpen dat het geen veiligheidsverbinding aan aarding vereist.



Deze bliksemschicht met pijl in een gelijkzijdige driehoek is bedoeld om de gebruiker te waarschuwen over de aanwezigheid van niet-geïsoleerde "gevaarlijke spanning" in de behuizing van het product, die voldoende groot kan zijn om een risico op elektrische schokken te vormen.

- WAARSCHUWING: Om het risico van elektrische schokken te verminderen, mag het paneel (of achterkant) niet worden verwijderd, omdat het geen door de gebruiker te repareren onderdeel- en bevat. Laat onderhoud over aan bevoegd personeel.

- Het uitroepen in een gelijkzijdige driehoek is bedoeld om de gebruiker te waarschuwen over de aanwezigheid van belangrijke bedienings- en onderhoudsvorschriften in de documentatie die met het toestel wordt meegeleverd.

1. Lees deze instructies.

2. Bewaar deze instructies.

3. Respecteer alle waarschuwingen.

4. Volg alle instructies.

5. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.

6. Reinig het alleen met een droge doek.

7. Gebruik van het apparaat in een gematigd klimaat.

8. Blokkeer geen ventilatieopeningen. Installeer in overeenstemming met de instructies van de fabrikant.

9. Installeer niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, kachels, fornuizen of andere apparaten (zoals versterkers) die warmte produceren.

10. Er mag geen open vuur, zoals brandende kaarsen, op het apparaat worden geplaatst. Een gepolariseerde stekker heeft twee bladen, waarvan er een breder is dan de andere. Een geaarde stekker heeft twee bladen en een derde aardingsspen. Het bredere blad of de derde pen zijn er voor uw veiligheid. Als de bijgeleverde stekker niet in uw stopcontact past, raadpleeg dan een elektricien voor vervanging van het verouderde stopcontact.

12. Bescherm het netsnoer zodat er niet over kan worden gelopen of kan worden gelopen of bekneld kan raken, vooral bij de stekkers, stopcontacten en op het punt waar ze het apparaat vertalen.

13. Gebruik alleen hulpstukken en accessoires die door de fabrikant worden aangegeven.

14. Gebruik alleen met de wagen, standaard, het statief, de beugel of tafel die door de fabrikant worden opgegeven of die met het apparaat worden verkocht. Als u een wagentje gebruikt, wees dan voorzichtig bij het verplaatsen van de combinate wagen/apparaat om letsel door omvallen te voorkomen.

15. Koppel dit apparaat los tijdens onweer of gedurende lange periodes van onbruik.

16. Laat onderhoud over aan bevoegd personeel. Onderhoud is nodig wanneer het apparaat op enige wijze is beschadigd, zoals: beschadigd netsnoer of de stekker, vloeistof is gemorst of er zijn voorwerpen in het apparaat gevallen, het apparaat is blootgesteld geweest aan regen of vocht, functioneert niet normaal, of is gevallen.

17. Installeer deze apparatuur niet in een gesloten of ingebouwd ruimte, zoals een boekenkast of iets dergelijks, en behoud goed geventileerde omstandigheden. De ventilatie mag niet worden belemmerd door afgedekte ventilatieopeningen met voorwerpen, zoals kranten, tafellieden, gordijnen, enzovoort.

18. WAARSCHUWING: Raadpleeg de informatie op de buitenkant van de onderste behuizing voor elektrische en veiligheidsinformatie voor de installatie of bediening van het apparaat.

19. WAARSCHUWING: Om het risico van brand of elektrische schok te beperken, mag dit apparaat niet aan regen of vocht worden blootgesteld. Het apparaat mag niet worden blootgesteld

CONFORTIDAD

Ubicación de la etiqueta

Las etiquetas del producto y las indicaciones de seguridad pertinentes se encuentran en la parte inferior de la ACUSTICA LOUNGE y en el adaptador de corriente.



Conformidad CE

G-Lab GmbH declara que la ACUSTICA LOUNGE cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE. La declaración de conformidad se puede consultar bajo solicitud a G-Lab GmbH, Zug, Suiza o en generalab.com.

RECYCLAGE



Este producto se puede reciclar. Los productos que llevan este símbolo NO deben desecharse con la basura normal del hogar.

Al final de la vida del producto, lívelo a un punto de recogida designado para

el reciclaje de dispositivos electrónicos y electrónicos. Para saber más sobre los puntos de devolución y recogida, diríjase a sus autoridades locales.

La directiva europea sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) se adoptó para reducir drásticamente la cantidad de residuos que se depositan en vertederos, reduciendo

así el impacto ambiental en el planeta y en la salud humana. Por favor, actúe de forma responsable reciclando los productos usados.

Si este producto todavía es utilizable, piense en la posibilidad de regalarlo o venderlo.

Baterías usadas: Se debe prestar atención a los aspectos medioambientales de la eliminación de las baterías.

CUIDADO DE SU ACUSTICA LOUNGE

Limpie con un paño suave. No utilice productos de limpieza ni disolventes, que pueden dañar la carcasa de la radio causando un daño permanente.

Evite insertar objetos o los dedos en la rejilla del altavoz. Ejercer presión sobre la cubierta frontal del altavoz puede causar daños.

Geneva@ es una marca comercial registrada de G-Lab GmbH.

La marca con la palabra Bluetooth® y sus logotipos son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc.

© 2017 G-Lab GmbH. Todos los derechos reservados.

Bajo las leyes de copyright, este manual no puede copiarse, en su totalidad o en parte, sin el consentimiento por escrito de G-Lab GmbH.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, Modelo A170, Manual del usuario, Versión v1.0, 04/2017.

ITALIANO IMPORTANTI NORME DI SICUREZZA



Questo apparecchio è un dispositivo elettrico di classe II o a doppio isolamento. È stato progettato in modo tale da non richiedere una messa a terra di sicurezza.



Questo simbolo del lampo con la punta a freccia all'interno di un triangolo equilatero avverte l'utente della presenza di "tensione pericolosa" non isolata all'interno del contenitore del prodotto

che può essere di intensità sufficiente per provocare il rischio di scossa elettrica.

AVVERTIMENTO: Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non rimuovere il coperchio (o il retro) poiché all'interno non ci sono parti riparabili dall'utente. Per l'assistenza, rivolgersi a personale

qualificato.

Il punto esclamativo all'interno di un rombo equilatero avverte l'utente della presenza di importanti istruzioni operative e di manutenzione nella documentazione che accompagna il prodotto.

1. Leggere queste istruzioni;

2. Conservare queste istruzioni;

3. Osservare tutte le avvertenze.

4. Seguire tutte le istruzioni.

5. Non usare questo dispositivo vicino all'acqua.

6. Pulire solo con uno straccio asciutto.

7. Utilizzare l'apparecchiatura in climi temperati.

8. Non bloccare le prese d'aria. Installare secondo le istruzioni del produttore.

9. Non installare vicino a fonti di calore come radiatori, termosifoni, stufe o altri apparecchi

(inclusi gli amplificatori) che producono calore.

10. Nessuna sorgente di fiamma, ad esempio candele accese, deve essere collocata sopra l'apparecchio.

11. Non annullare l'obiettivo di sicurezza della spina polarizzata o con messa a terra. Una spina polarizzata ha due lame, una più grande dell'altra. Una spina con messa a terra ha due lame e un terzo polo di terra. La lama larga o il terzo polo sono forniti per la vostra sicurezza. Se la spina fornita non entra nella vostra presa, consultare un elettricista per sostituire la presa obsoleta.

12. Proteggere il cavo di alimentazione dall'essere calpestato o schiacciato, soprattutto vicino a spine, prese e nel punto in cui queste escono dal dispositivo.

13. Utilizzare solo accessori specificati dal produttore.

14. Usare solo con carrello, supporto, cavalletto, sostegno o tavola specificati dal produttore o venduti con l'apparecchio. Quando si usa un carrello, prestare attenzione nel momento in cui si

sposta il carrello/la combinazione di apparecchi per evitare lesioni da ribaltamento.

15. Scollegare il dispositivo durante i temporali o durante lunghi periodi di non utilizzo.

16. Per l'assistenza rivolgersi a personale qualificato. L'assistenza è necessaria quando l'apparecchio è stato danneggiato in qualsiasi modo, come ad esempio: danni al cavo di alimentazione o alla spina, rovesciamento di liquidi o oggetti caduti nel dispositivo, il dispositivo è stato esposto a pioggia o umidità, non funziona normalmente, o è stato fatto cadere.

17. Non installare questa apparecchiatura in un ambiente chiuso o integrato in uno spazio, come una libreria o simili, e mantenere condizioni ben ventilate. La ventilazione non deve essere

ostacolata coprendo le prese d'aria con oggetti come giornali, tovaglie, tende, ecc.

18. AVVERTENZA: Si prega di fare riferimento alle informazioni sul fondo del contenitore esterno per le informazioni elettriche, non esporre questo dispositivo a gocce, schizzi, o oggetti

pieni di liquidi, ad esempio vasi, i quali non dovrebbero mai essere collocati sopra l'apparecchio.

20. Standby Power Consumption 0,38W



Le produit peut être recyclé. Les produits portant ce symbole ne doivent PAS être jetés avec les ordures ménagères.

Une fois le produit arrivé en fin de vie du produit, apportez-le à un point de collecte prévu pour le recyclage des appareils électroniques et électroniques. Pour en savoir plus sur le retour et les points de collecte, consultez les autorités locales.

La Directive européenne relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) a été mise en œuvre dans le but de réduire considérablement la quantité de déchets mis en décharge, et de réduire ainsi l'impact environnemental sur la planète et sur la santé humaine. Veuillez agir de manière responsable en recyclant es produits usagés.

Si ce produit est encore utilisable, envisagez de le donner ou de le vendre.

Batteries usagées : Il convient de prêter une attention particulière aux aspects environnementaux de la mise au rebut de la batterie.

ENTRETIEN DU ACUSTICA LOUNGE

Essayer avec un chiffon doux. Ne pas utiliser de nettoyeurs ou de solvants, ils peuvent nuire à la partie radio et provoquer des dommages permanents.

Ne pas insérer d'objets, ne pas insérer les doigts dans la grille du haut-parleur. Le fait d'appuyer à la sur le couvercle de l'enclenche peut l'endommager.

Geneva® est une marque déposée de G-Lab GmbH.

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc.

© G-Lab GmbH. Tous droits réservés.

En vertu des lois sur le copyright, ce manuel ne peut être copié, en tout ou en partie, sans le consentement écrit de G-Lab GmbH.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, modèle A170, Manuel de l'utilisateur, Version v1.0, 04/2017.

ESPAÑOL INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



Este equipo es un dispositivo de Clase II, o aparato eléctrico con doble aislamiento. Ha sido diseñado de manera que no precisa conexión eléctrica de seguridad a tierra.



Este símbolo de rayo con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero tiene por objeto alertar al usuario de la presencia de «voltaje peligroso» no aislado dentro de la carcasa del producto, que puede ser de magnitud suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica no retire la tapa (o parte posterior), ya que en el interior no hay piezas reparables por el usuario. Para cualquier reparación

diríjase a un técnico cualificado.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero tiene por objeto alertar al usuario de la presencia de importantes instrucciones de manejo y mantenimiento en la literatura que acompaña al aparato.

1. Lea estas instrucciones.

2. Conserve estas instrucciones.

3. Tenga en cuenta todas las advertencias.

4. Siga todas las instrucciones.

5. No utilice este aparato cerca del agua.

6. Limpie únicamente con un paño seco.

7. Utilización del aparato en climas moderados.

8. No obstruya ninguna rejilla de ventilación. Instalelo de conformidad con las instrucciones del fabricante.

9. No lo instale cerca de fuentes de calor, como radiadores, calentadores, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.

10. No se deben colocar sobre el aparato fuentes de llama, como velas encendidas.

11. No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o con toma de tierra. Un enchufe polarizado tiene dos clavijas, una más ancha que la otra. Un enchufe con toma de tierra tiene dos clavijas y una tercera clavija de conexión a tierra. La hoja ancha o la tercera clavija se proporcionan para su seguridad. Si el enchufe suministrado no encaja en su toma, consulte con un electricista para sustituir la toma obsoleta.

12. Proteja el cable de alimentación contra pistones o pelliczos, en particular en los enchufes, los receptáculos y el punto por donde sale del aparato.

13. Utilice únicamente los aditamentos y accesorios especificados por el fabricante.

14. Utilice únicamente con la carcasa, expositor, tripod, soporte o mesa especificados por el fabricante.

15. Desconecte el equipo de la red durante tormentas eléctricas o si no lo utiliza durante largos períodos.

16. Encargue todas las reparaciones a personal cualificado de mantenimiento. Se requiere una intervención si el aparato ha sido dañado de alguna forma, como por ejemplo: daños en el cable de alimentación o el enchufe, si se derrama líquido o si cae algún objeto dentro del aparato, si el aparato ha estado expuesto a la lluvia o la humedad, si no funciona con normalidad, o si se ha caído.

17. No instale este equipo en un espacio limitado o cerrado, como una estantería o mueble similar, y mantenga una buena ventilación. No se debe obstruir la ventilación tapando los respiraderos con elementos como periódicos, manteles, cortinas o similares.

18. ADVERTENCIA: Por favor, antes de instalar o poner en funcionamiento el dispositivo consulte la información que aparece en la parte inferior externa relativa a la información eléctrica y de seguridad.

19. ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia o la humedad. El aparato no debe exponerse a goteos, salpicaduras u objetos llenos de líquido, como jarrones, que nunca deben colocarse sobre el aparato.

20. Standby Power Consumption 0,38W

21. ADVERTENCIA: El adaptador de enchufe directo se utiliza como dispositivo de corte. El dispositivo de corte debe estar siempre preparado para su uso.

22. Elimitación correcta de este producto: Este marcado indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana ocasionados por una eliminación inadecuada de los desechos, recicle este producto con responsabilidad para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el vendedor a quien adquirió el producto. El puede encargarse del reciclado de este producto de forma segura para el medio ambiente.

23. Temperaturas de funcionamiento: El rango recomendado de temperatura de funcionamiento de la ACUSTICA LOUNGE es de entre 5 y 40 grados Celsius / entre 41 y 104 grados Fahrenheit.

heit.

Die Umwelt auf dem Planeten und auf die menschliche Gesundheit verringert werden. Handeln Sie bitte verantwortungsvoll durch das Recyceln von gebrauchten Produkten.

Wenn dieses Produkt noch verwendbar ist, sollten Sie es weitergeben oder es verkaufen.

Gebrauchte Batterien: Es sollten Umweltaspekte bei der Batterieentsorgung beachtet werden.

PFLEGE IHRES ACUSTICA LOUNGE
Mit einem weichen Tuch abwischen. Keine Reinigungsmittel verwenden, sie können dem Radiogehäuse bleibende Schäden zufügen.

Vermeiden Sie es, Gegenstände oder Finger in das Lautsprechergitter einzuführen. Drücken auf die Vorderseite des Lautsprechers kann Beschädigungen verursachen.

Geneva® ist ein eingetragenes Warenzeichen von G-Lab GmbH.

Die Bluetooth®-Wortmarke und Logos sind eingetragene Warenzeichen im Besitz von Bluetooth SIG, Inc.

© 2017 G-Lab GmbH. Alle Rechte vorbehalten.

Gemäß dem Urheberrecht darf dieses Handbuch weder ganz noch teilweise ohne die schriftliche Zustimmung von G-Lab GmbH kopiert werden.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, Modell A170, Benutzerhandbuch, Version v1.0, 04/2017.

FRANÇAIS CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



Cet équipement est un appareil de catégorie II ou appareil électrique à double isolation. Il a été conçu de telle sorte qu'il n'a pas besoin d'une mise à la terre de sécurité.



Le symbole d'éclair terminé par une flèche avertit l'utilisateur de la présence d'une "tension dangereuse" non isolée à l'intérieur du produit pouvant être suffisante pour présenter un risque de choc électrique

- ATTENTION: Pour réduire le risque de choc électrique, ne retirez jamais le couvercle (ou l'arrière) : le produit ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confier l'entretien à du personnel qualifié.

- Le point d'exclamation contenu dans un triangle équilatéral, avertit l'utilisateur de la présence, dans la documentation qui accompagne l'appareil, de consignes d'utilisation et de maintenance importantes.

1. Lire ces instructions.

2. Conserver ces instructions.

3. Respecter tous les avertissements.

4. Suivre toutes les instructions.

5. Ne pas utiliser près de l'eau.

6. Nettoyer uniquement avec un chiffon sec.



Conformité CE

Les étiquettes des produits et inscriptions de sécurité sont situées sur la partie inférieure du ACUSTICA LOUNGE et sur l'adaptateur secteur.

Emplacement de l'étiquette

recommandée pour le ACUSTICA LOUNGE est de 5 à 40 degrés Celsius / 41 à 104 degrés Fahrenheit.

23. Températures de fonctionnement : La plage de température de fonctionnement

et écologique.

l'appareil usagé, utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant chez qui le produit a été acheté. Celui-ci est autorisé à récupérer ce produit à des fins de recyclage sûr

ou sanitaire provoqué par une mise au rebut non contrôlé des déchets, recycler ce produit de manière responsable, afin de favoriser la réutilisation durable des ressources. Pour restituer

22. Mise au rebut du produit : Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers, au sein de l'UE. Pour prévenir tout dommage environnemental

21. ATTENTION: L'adaptateur à branchement direct est utilisé comme un dispositif de coupure. Le dispositif de coupure doit rester facilement accessible.

20. Standby Power Consumption 0,38W

19. ATTENTION: Pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Le dispositif ne doit pas être exposé à des gouttes, des éclabous-

sure, ou placé à proximité d'objets remplis de liquides tels que des vases.

fonctionner l'appareil.

18. ATTENTION: Consulter les éléments apparaissant sur la partie basse extérieure de l'enceinte pour connaître les informations électriques et de sécurité avant d'installer ou de faire

17. Ne pas installer cet équipement dans un espace confiné ou un dispositif intégré, comme par exemple une bibliothèque ou meuble du même type, et assurer de bonnes conditions de

ventilation. Fendre garde de ne pas entraver la ventilation en obstruant les orifices de ventilation avec du papier journal, une nappe, des rideaux, etc.

16. Confier toutes les réparations à du personnel technique qualifié. Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé, de quelque façon que ce soit, par exemple dans

15. Débrancher cet appareil en cas d'orage ou pendant les longues périodes d'utilisation.

14. Utiliser uniquement avec le chariot, le support, le trépied, le support ou la table spécifiée par le fabricant.

13. Utiliser uniquement les pièces et accessoires spécifiés par le fabricant.

12. Protéger le cordon d'alimentation contre tout risque de piétinement ou de pincement, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et du point de sortie de l'appareil.

11. Ne pas débrancher la sécurité de la fiche polarisée ou de la fiche de terre. Une fiche polarisée est composée de deux lames, dont une plus large que l'autre. Une fiche de terre est composée

de deux lames et d'une troisième broche de mise à la terre. La lame large ou la troisième broche sont fournies pour votre sécurité. Si la fiche fournie ne rentre pas dans votre prise, consultez

10. Aucune flamme nue, comme une bougie allumée, ne doit être placée sur l'appareil.

9. Ne pas installer à proximité de sources de chaleur telles que radiateurs, poêles ou autres dispositifs (y compris amplificateurs) produisant de la chaleur.

8. Ne bloquer aucun orifice de ventilation. Installer le produit conformément aux instructions du fabricant.

7. L'appareil est conçu pour être utilisé sous des climats tempérés.

G-Lab GmbH indique que le ACUSTICA LOUNGE est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la Directive 2014/53/UE.

La déclaration de conformité peut être consultée, sur demande auprès de G-Lab GmbH, Zug, Suisse, ou sur genevalab.com.



Diese Anlage ist ein Klasse II oder doppelt isoliertes Elektrogerät. Es wurde auf eine Weise konzipiert, dass es keinen elektrischen Sicherheitsanschluss für die Erdung erfordert.



Dieses Symbol des Blitzes mit Pfeilspitze in einem gleichseitigen Dreieck soll den Benutzer auf das Vorhandensein von nicht isolierter "gefährlicher Spannung" in dem Gerätegehäuse warnen, die so stark sein kann, dass sie die Gefahr eines elektrischen Schlags für Personen darstellt.

- WARNHINWEIS: Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, entfernen Sie nicht die Abdeckung (oder die Rückwand), da es keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren gibt. Überlassen Sie Wartungsarbeiten qualifizierten Mitarbeitern.

- Das Ausrufungszeichen in einem gleichseitigen Dreieck soll den Benutzer auf das Vorhandensein wichtiger Betriebs- und Wartungshinweise in der dem Gerät beiliegenden Dokumentation aufmerksam zu machen.

1. Lesen Sie diese Anweisungen.

2. Bewahren Sie diese Anleitungen auf.

3. Beachten Sie alle Warnungen.

4. Befolgen Sie alle Anweisungen.

5. Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.

6. Nur mit einem trockenen Tuch reinigen.

7. Verwendung der Vorrichtung in gemäßigten Klimazonen.

8. Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen. Folgen Sie bei der Installation den Anweisungen des Herstellers.

9. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Radiatoren, Heizungen, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern) auf, die Wärme erzeugen.

11. Setzen Sie nicht die Sicherheitsfunktion des polarisierten Steckers außer Kraft. Ein polarisierter Stecker hat zwei Stifte, wobei einer breiter als der andere ist. Ein geerdeter Stecker hat zwei Stifte und einen dritten Erdungsstift. Der breitere Stift oder der dritte Erdungsstift dient Ihrer Sicherheit. Wenn der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, fragen Sie einen Elektriker nach einem Ersatz für die veraltete Steckdose.

12. Verhindern Sie, dass das Netzkabel eingekuschelt oder darauf getreten wird, insbesondere an den Steckern, Steckdosen und der Stelle, an der das Kabel aus dem Gerät austritt.

13. Benutzen Sie nur vom Hersteller empfohlene Erweiterungen/Zubehörteile.

14. Verwenden Sie nur Wagen, Ständer, Stativ, Halter oder Tische, die vom Hersteller angegeben oder mit dem Gerät verkauft werden. Wenn ein Wagen benutzt wird, seien Sie vorsichtig.

15. Ziehen Sie bei Gewittern oder bei längerer Nichtbenutzung den Stecker des Gerätes aus der Steckdose.

16. Überlassen Sie Wartungsarbeiten qualifizierten Mitarbeitern. Eingriffe werden notwendig, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, beispielsweise am Netzkabel oder am Netzstecker oder wenn Flüssigkeit in das Gerät gelangt ist bzw. Gegenstände in das Gerät gefallen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es heruntergefallen ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.

17. Installieren Sie dieses Gerät nicht in einem geschlossenen oder eingebauten Bereich wie in einem Bücherregal oder einer ähnlichen Umgebung und erhalten Sie gut belüftete Bedingungen.

18. WARNHINWEIS: Beachten Sie vor der Installation oder Inbetriebnahme des Gerätes die Informationen zur Elektrizität und Sicherheit auf dem unteren Außengehäuse.

19. WARNHINWEIS: Um die Gefahr eines Feuers oder eines elektrischen Schlags zu verringern, schützen Sie das Gerät vor Regen und Feuchtigkeit. Das Gerät sollte nicht Wassertropfen, Spritzwasser oder mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenständen wie Vasen, die niemals auf das Gerät gestellt werden sollten, ausgesetzt werden.

20. Standby Power Consumption 0,38W

21. WARNHINWEIS: Der direkte Plug-In-Adapter wird als Trennvorrichtung verwendet. Die Trennvorrichtung sollte leicht zugänglich bleiben.

22. Die korrekte Entsorgung dieses Produkts: Dieses Kennzeichen bedeutet, dass dieses Gerät innerhalb der EU nicht zusammen mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu vermeiden, recyceln Sie das Produkt verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwertung von Materialressourcen zu fördern. Für die Rückgabe Ihres Altgerätes, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder kontaktieren Sie den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Sie können dieses Produkt entgegennehmern und für ein umweltfreundliches Recycling sorgen.

23. Betriebstemperaturen: Der empfohlene Betriebstemperaturbereich für das ACUSTICA LOUNGE ist 5 bis 40 Grad Celsius/41 bis 104 Grad Fahrenheit.

KONFORMITÄT

Platzierung der Etiketten

Die Produktetiketten und sicherheitsrelevanten Kennzeichnungen befinden sich auf der Unterseite des ACUSTICA LOUNGE und am Netzteil.



CE-Konformität

G-Lab GmbH declares that the ACUSTICA LOUNGE is iG-Lab GmbH erklärt, dass das ACUSTICA LOUNGE in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU hergestellt wurde.

Die Konformitätserklärung kann auf Anfrage an G-Lab GmbH, Zug, Schweiz, oder auf genevalab.com konsultiert werden.

RECYCLING



Dieses Produkt kann recycelt werden. Produkte, die dieses Symbol tragen, dürfen NICHT nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt.

werden. Am Ende der Lebensdauer

des Produkts, bringen Sie es

zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten bestimmt ist. Erfahren Sie von Ihrer örtlichen Behörde mehr über Rückgabe- und Sammelpunkte.

Die Europäische Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) wurde implementiert, um die Menge der Abfälle auf Deponien drastisch zu reduzieren, wodurch die Auswirkungen auf

ENGLISH IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.



This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of non-insulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock.

WARNING: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back) as there are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.

The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance instructions in the literature accompanying the appliance.

1. Read these instructions.

2. Keep these instructions.

3. Heed all warnings.

4. Follow all instructions.

5. Do not use this device near water.

6. Only clean with a dry cloth.

7. Use of the apparatus in moderate climates.

8. Do not block any vents. Install in accordance with the manufacturer's instructions.

9. Do not install near any heat sources such as radiators, heaters, stoves, or other devices (including amplifiers) that produce heat.

10. No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.

11. Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding-type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.

12. Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at the plugs, convenience receptacles, and the point where they exit the device.

13. Only use attachments and accessories specified by the manufacturer.

14. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer or sold with the device. When a cart is used, use caution when moving the cart/device combination to avoid injury from tip-over.

15. Unplug this device during lightning storms or during long periods of disuse.

16. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the device has been damaged in any way, such as: power supply cord or plug damages, liquid has been spilled or objects have fallen into the device, the device has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.

17. Do not install this equipment in a confined or built-in space such as a book case or similar unit, and maintain well-ventilated conditions. The ventilation should not be impeded by vents being covered with items such as newspaper, table cloths, curtains, and so on.

18. WARNING: Please refer to the information on the exterior bottom enclosure for electrical and safety information before installing or operating the device.

19. WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this device to rain or moisture. The device should not be exposed to dripping, splashing, or objects filled with liquids such as vases, which should never be placed on the apparatus.

20. Standby Power Consumption 0,38W



CE Conformity

G-Lab GmbH declares that the ACUSTICA LOUNGE is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at the request to G-Lab GmbH, Zug, Switzerland or on genevalab.com.

RECYCLING



This product can be recycled: Products bearing this symbol must NOT be thrown away with normal household waste. At the end of the product's life, take it to a collection point designated for recycling of electrical and electronic devices.

Find out more about return and collection points through your local authority.

The European Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive was implemented to dramatically reduce the amount of waste going to landfills, thereby reducing the environmental impact.

on the planet and on human health. Please act responsibly by recycling used products.

If this product is still usable, consider giving it away or selling it.

Used batteries: Please dispose of used batteries properly, following the local regulations. Do not place the battery in fire.

© 2017 G-Lab GmbH. All rights reserved.

Under the copyright laws, this manual may not be copied, in whole or in part, without the written consent of G-Lab GmbH.

Geneva ACUSTICA LOUNGE, User Manual, Version v1, model A170.

CONFORMITY

Label location

The product labels and safety related markings are located in the bottom side of the the ACUSTICA LOUNGE and in the power adapter.

23. Operating Temperatures: The recommended operating temperature range for the ACUSTICA LOUNGE is 5 to 40 degrees Celsius / 41 to 104 degrees Fahrenheit.

return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

ment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle this product responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the

22. Correct disposal of this product: This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environ-

21. WARNING: The direct plug-in adapter is used as a cut-off device. The cut-off device should remain readily operable.

Acoustic
GENEVA **ACUSTICA**

IMPORANT SAFETY INSTRUCTIONS
WICHTIGE SICHERHEITSAWWEISUNGEN
CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES
INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD
IMPORANTI NORME DI SICUREZZA
BELANGRIJKE VEILIGHEIDSIJNSTRUCTIES
VIGTIGE SIKKERHEDSFUNKTIONER
VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER
VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER
TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA
중요 안전 지령

WWW.GENEVALAB.COM